

# LA ÚLTIMA HORA

Número suelto, 10 céntos.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACIÓN, LITERARIO Y ARTÍSTICO.

Año XXXVII.—Núm. 12,274

SUSCRIPCIÓN: Un mes ..... 2 pesetas  
Extranjero, semestre ... 20

Palma de Mallorca, Jueves 27 de Noviembre de 1930.

REDACCIÓN Y TALLERES: Calle de los Olmos, 2  
ADMINISTRACIÓN: P. Cort, 29.—Teléfono núm. 6

## DEL MOMENTO

### El Museo Biblioteca Municipal

Desde hace algunos años está proyectada la instalación de la Biblioteca Municipal en los bajos de las Casas Consistoriales, juntamente con la cual habrá de ser instalado el proyectado Museo que se acordó crear aportando al mismo el museo de Raxa que fué adquirido por el Ayuntamiento.

Tal acuerdo no llega a cumplimentarse, privándose con ello a la ciudad de poder aprovechar para su cultura los valiosos elementos que posee la Corporación Municipal para la creación de dicho Museo-Biblioteca.

Una vez más hemos de interesarnos para que el Ayuntamiento proceda a la instalación del proyectado Museo Biblioteca Municipal.

Desde hace largo tiempo están en posesión del Ayuntamiento valiosísimos elementos artísticos y bibliográficos, elementos que por no estar instalados o por estarlo en forma deficiente, el público no los puede aprovechar.

En interés de la población hemos reclamado en múltiples ocasiones que se llevara a cabo tal instalación, y a pesar de que en diversas ocasiones la Corporación Municipal ha expresado su propósito de llevar a cabo la referida instalación, y haberse llegado incluso a iniciar los trabajos para realizarla, el hecho es que está todavía por instalarse.

El último Ayuntamiento del régimen dictatorial, había iniciado los trabajos para la instalación de la biblioteca, trabajos que apenas iniciados fueron suspendidos.

Seguramente la interrupción de tales obras, como también el hecho de que no se hayan llevado a cabo con posterioridad, será debido a que falta para ello consignación en los presupuestos.

Por creerlo así es por lo que volvemos a insistir en el sentido de interesar aquella instalación.

Poco más de un mes falta para que entren en vigor los presupuestos formados para el año próximo y para entonces con toda seguridad contará el Ayuntamiento con recursos para poder realizar un proyecto que en buena lógica es inexcusable.

Lo es porque en tanto no esté debidamente instalado el Museo-Biblioteca el vecindario no puede aprovechar los elementos que para la formación de aquel centro cultural ha ido adquiriendo la ciudad, invirtiendo en ello sumas considerables, ni los que ha recibido en depósito o legados a favor de Palma.

En tanto no haya sido instalado el Museo-Biblioteca, resultan estériles aquellos sacrificios y se hace poco caso al generoso desprendimiento de quienes en beneficio de la población se desposaron de sus bienes.

Se perjudica además a la población privándola de un centro utilísimo para el estudio.

Además se priva a la ciudad de poder ofrecer a los extraños que nos visitan, un centro de la importancia que revestirá nuestro Museo-Biblioteca cuando esté instalado, dada la calidad de los elementos que han de formarlos.

El Museo de Raxa, es una colección conocida en todo el mundo. Muchos turistas al visitar nuestra isla muestran interés en visitarla.

Esa colección está, no instalada sino almacenada en una reducidísima dependencia de los bajos del Ayuntamiento, lamentable instalación que en nada nos ha de favorecer ante quienes por apreciar su importancia han de asombrarse que sea guardada en tal forma.

El actual Ayuntamiento que en muchas cuestiones ha mostrado un plausible interés y una estimable actividad en ir salvando olvidos y omisiones, habrá de decidirse seguramente, tan luego cuente con medios para hacerlo, a instalar el proyectado Museo-Biblioteca.

Próximo el nuevo ejercicio, el Ayuntamiento puede disponer para en breve aquella instalación.

Es de suma conveniencia que así lo haga.

Los sacrificios hechos por nuestra ciudad para contar con tal centro cultural no deben malograrse indefinidamente.

El coste de la instalación de referencia no será tan cuantioso que pueda explicar en forma alguna el porqué se ha tardado tantos años sin organizarla, y que en tanto no hayan podido aprovechar los que estudian o los que sienten afición a la lectura, las importantes colecciones bibliográficas de que se dispone para ello.

Seguros estamos de que el ruego que nos permitimos reiterar habrá de ser tomado en consideración por el Ayuntamiento, ya que de no poderlo atender con cargo a los presupuestos vigentes podrá disponer, para en breve su realización pues próximo a finir el año pronto entrarán en vigencia los nuevos presupuestos en los cuales no faltarán medios para que pueda ser realizada dicha instalación, falta que es la única razón que puede alegarse para explicar la tardanza en haber llevado a cabo tal proyecto.

## ATISBOS

### La generosidad de Sinclair Lewis

#### IMPORTANCIA SOCIAL.

El escritor español no disfruta de consideración social. Mal pagado, por su escasa proporcionalidad de lectores, se hace vida social. La tradición literaria sigue refugiando a los escritores en la pobreza.

En Francia le basta a Barb. ser el autor de un libro para hacerle millonario. Una novela de la calidad de "El hombre que se casó", en donde la emoción tiene una honda realidad humana en cónjunción con el arte, sirve a su autor para reclutarse de las pequeñas tragedias de la vida y abrirle un horizonte sensitivo: viajes, comodidades, sensaciones nuevas. Remarcar es hoy universalmente conocido. En los países donde abunda la gloria del artista va a la inteligencia. Esta es la única superioridad legítima del hombre.

Los novelistas españoles escriben para minorías selectas. Y sólo los ge-

nios llegan a una popularidad relativa si su nombre glorioso traspasó las fronteras. Es decir, que nos imponen su gloria cuando ostenta un marchamo extranjero. Por otra parte, el Estado se inhibe en este aspecto cultural y abandona a los escritores a su iniciativa personal. La burocracia estatal no tiene sensibilidad artística.

La literatura, para nuestro vulgo, es todavía un medio de que los ociosos se entretengan agradablemente. No reconocen el esfuerzo intelectual. No analizan las exigencias de cultura, de cultivo del espíritu, de sacrificio, de superación precisas para ser un buen literato. Se enriquecen los políticos y los toreros. Viven los estracheros los escritores, los novelistas, los pintores.

Las multitudes leen poco. Acaso de aquí proviene la mediocre educación política de nuestro pueblo. Cuando éste es culto, la ciudadanía se convierte en deber, y la ética de los gobernantes pasa a ser una virtud necesaria.

En otros países, los escritores tie-



Algunos de los tripulantes del hidroavión I-Rony que hace el servicio de Barcelona-Marsella-Génova y que después de salir de Barcelona el viernes no se tiene noticias del mismo

nen una gran consideración social. Se les considera y respeta como representantes de la más legítima aristocracia: la del espíritu. Son los representantes de la intelectualidad nacional; los hombres superiores que elevan el nombre de la nación al plano luminoso del arte; los que plasman para la eternidad la vida, las costumbres, los sentimientos y la psicología del pueblo. Ante ellos se abren todas las puertas.

Aquí, no. Indiferencia. El libro, caro, al alcance sólo del rico. Las ediciones populares, escasas. Esfuerzo supremo para una recompensa mísera. La gloria literaria, en España, va con vestidos remendados.

He aquí por qué ninguno de nuestros novelistas puede tener el gesto generoso de Sinclair Lewis, premio Nobel de Literatura de 13.

#### RASCACIELOS Y DOLARES

En los Estados Unidos el trabajo es siempre una semilla con su oportuna cosecha. No se pierde el esfuerzo en la gran colmena de la actividad febril. Un país joven necesita hacerse una historia en todos los aspectos. Aspiran a una superioridad mundial en deportes, literatura, arte, industria y política. A conseguirlo cooperan todos los ciudadanos.

Sinclair Lewis es un novelista popular en Yanquilandia. Ha recogido en sus novelas, casi todas de costumbres, la psicología moderna de sus connacionales. Ha empleado la sátira contra la mesocracia, que vive en el histerismo fecondo de los negocios sin otra preocupación de orden espiritual. Obsesión de la velocidad, de la comodidad, del lujo. Burguesía, en fin, con todos sus vicios y defectos. Tendencia exagerada hacia el interés en su matiz comercial. Psicología de un pueblo que quiere ser tan grande—¡oh, su infinita sed de oro!—como sus rascacielos gigantes. "Babbit", su obra más difundida, nos deja un sabor agri dulce de desencanto.

Sinclair Lewis es un novelista millonario. Escribe cuando le place y se entrega a su labor sin agobios de tiempo. Vive espléndidamente, viaja constantemente, sus cuartillas son cheques a la vista. Y tiene, sobre todas las cosas, en su país una gran consideración social. El premio Nobel para este artista, que tanto ha fugado a la sociedad de su tiempo, lo consideran los yanquis como un honor y procuran mirar a su grande hombre para agradecerle la gloria que da a su país. Nuestro Rascacielos ha recibido económicamente en aquel pueblo gigante. Aquí no pudo ser ni académico. Y Gabriel Miró ha muerto incomprendido, sin gloria oficial.

Sinclair Lewis recibió hace poco cincuenta mil dólares adelantados por una novela que no había comenzado a escribir...

#### EL GESTO

No ha habido en el gesto ni orgullo de triunfador ni egolatría. Los ricos que son inteligentes antes que cuentacorrentistas se pueden permitir esos lujos. Sinclair Lewis ha declarado que el importe del más glorioso premio literario lo cederá a beneficio de un escritor joven y pobre. Generosidad, lección, ejemplo. Su mejor novela, si sigue de cerca la vida del afortunado compañero. El último capítulo acaso pudiera ser la devolución de ese dinero, una vez conquistada la fama.

Sin embargo, esos miles de dólares no pueden satisfacer al escritor joven que se designe. Victoria sin lucha no es victoria. Gloria sin dolor no es gloria. En arte, la esperanza, la inquietud, la ilusión de vencer va formando la voluntad suprema que nos hace caminar siempre hacia horizontes que se alejan a medida que avanzamos. Nuestro espíritu ama más el mañana que el presente. Hay melancolía más honda que la del recuerdo?

Sinclair Lewis, glorioso y millonario, debe rectificar su decisión. Porque si el escritor que resulta favorecido lo es por temperamento y tiene confianza en sí mismo aspirará al premio Nobel, sin generosidades, que son, en el fondo, viedad y dinero ajenos. En arte y en amor lo interesante es merecer el triunfo. Por algo la gloria tiene nombre de mujer. Al uno y al otro suelen los hombres entregarles lo más bello de su alma.

LAZARO SOMOZA SILVA

La escena sucede en Nueva York. En la redacción de un periódico dos hombres están discutiendo los méritos de un libro. Finalmente uno de ellos, que es escritor, le dice al otro:

—No, Tiburcio: usted no puede juzgarlo. No ha escrito jamás un libro.

—No—replica Tiburcio—; tampoco he puesto jamás un huevo y estoy en mejores condiciones para juzgar cualquier gallina de la república.

## CRONICA DE PARIS

### La locura bolchevique

(Para LA ULTIMA HORA)

Según una correspondencia particular que ha llegado a nuestras manos, los Soviets, en su afán de reformas, se proponen nada menos que transformar al hombre mismo, creando lo que ellos llaman "el individuo colectivizado". Para esto, la comisión de colectivización, presidida por Jourslawsky, ha preparado un programa de acción, cuyos dos objetivos principales, según él, son la emancipación absoluta de la mujer y la liberación del niño del yugo paterno.

Se ha acordado crear un nuevo tipo humano, para lo cual el nacimiento de la nueva generación debe ser preparado de acuerdo con un plan progresivo bien definido en todos sus detalles.

Por medio de proclamas distribuidas profusamente entre el pueblo, las autoridades han manifestado su propósito de mejorar la especie humana. Con este objeto, los Consejos tendrán a su cargo la misión de seleccionar, con un criterio eugénico bolchevique, los hombres y las mujeres que deberán unirse, para procrear indefectiblemente el niño "standard", que necesita la Unión soviética. Para esto, los padres deberán reunir "las condiciones específicas de la masa proletaria".

La nueva ley promulgada acerca del matrimonio puede ser deshecho y renovado con solo la simple declaración de uno de los contrayentes.

El matrimonio entre hermanos no está prohibido. La ley no reconoce diferencia entre hijos legítimos y naturales. Por otra parte, los hijos son considerados como pertenecientes al Estado, que puede disponer de ellos a su antojo.

He aquí cómo opera el soviétismo para conseguir sus propósitos de desnaturalización, según la carta de una aldeana, procedente de la estación Konoscha, del distrito de Njadomsk: "Me han separado de mi marido—dice la carta—. Los hombres han sido enviados al "Staniza"; las mujeres debemos trabajar en barracas, mientras nuestros hijos han sido separados de nosotros y conducidos a docientas vestidas de aquí..."

La instrucción que se da a los niños es verdaderamente espantosa, cruda e impropia de sus años. Llegado el momento, se les hace firmar una declaración que dice: "El firmante... de edad de dieciocho años, residente en... calle... número... no tendrá en lo sucesivo nada de común..."

Para esta labor de perfección humana el Estado necesita naturalmente mucho dinero y para ello recurre a sacarlo donde quiera que lo encuentra. En esta forma, la situación de aldeas ayer prósperas es hoy por completo ruinosas. Esto está además dentro de los planes bolcheviques, que se proponen convertir al labrador en proletario y recurrir para ello al procedimiento de empobrecerlo. Les exigen impuestos draconianos y es así como labradores considerados como pobres se vieron obligados a pagar de 600 a 800 rublos de impuestos, que representan unas 2.500 y 3.500 pesetas aproximadamente.

Además deben satisfacer impuestos individuales y se les obliga a suscribirse a los diversos empréstitos interiores. El resultado final es que, al poco tiempo, el labrador más fuerte que arruinado.

Véase cómo se ha procedido en Slaviagovsk, en Siberia, para establecer los impuestos.

Habiendo sido la cosecha de una pequeña casa de labranza de 1.500 puds de trigo, se le reclamaron dos mil como impuesto y mil puds mas como tasa suplementaria. En el distrito de Smolens, un labriego que cosechó ósolamente doce puds, le fijaron el impuesto en especies en 35. En otro distrito se exigió, por una cosecha de 25 puds, un impuesto

en especies de 24.000. En el mismo pueblo, un labriego que tuvo que emplear una criada durante dos meses, por tener a su mujer y a sus dos hijos enfermos, fué considerado inmediatamente como "kulak", y gravado con un impuesto de quinientos treinta y tres rublos.

Si el campesino se niega a pagar, sus bienes son confiscados y vendidos en pública subasta y como los compradores son escasos, el producto de la venta es generalmente insignificante. De esta manera es frecuente, por ejemplo, adjudicar una caca por cinco rublos y un caballo por siete rublos. En Slaviagovsk, donde había 46 casas de labor, 32 han sido liquidadas en esta forma.

Cómo es posible la vida humana en estas condiciones? Eso es lo que no alcanzamos nosotros a explicarnos. Si esos informes no son tendenciosos el régimen soviético tendrá que desaparecer muy pronto, necesariamente, por el levantamiento de sus ciudadanos o por la consunción del pueblo ruso.

JULIO A. REBORA

París, Noviembre de 1930.



MADRID.—El excomandante del Tercio de Reyes, fugado de Prisiones Militares, con el comandante de Aviación don Ramón Franco

### Hacia la unión de los agricultores

Un modesto deseo

Con interés creciente seguimos el génesis de una agrupación agraria, muy necesaria para cuantos mallorquines viven del agro en nuestra Isla. Creemos muy puesta en razón esa aspiración y nuestra insignificancia va a sumarse—cual grano de arena—a los esfuerzos de hombres de valía que sueñan y trabajan a tal fin.

Si nuestra intervención tienda a desbaratar los proyectos de esta gran obra emprendida—pues no por el mero hecho de ejercer nuestra profesión en la ruralidad nos creamos autoridad en la materia—deseamos tratar brevemente unos puntos expuestos en la Prensa local por quien disputamos la máxima Dirección venidera del objeto perseguido...

A nuestro pobre entender, la futura "Agrupación Agraria", (¿Cómo llamarla mejor si no es así!) no debería ser sino la defensora, la protectora—y con este único fin actuar en política—de cuantos agrupados (de una manera especial), sin distinción de matices, y sus ideas aparte (es decir: agricultores ante todo), se sumaran al movimiento redentor. La tolerancia en su más alta acepción de-



MADRID.—Una de las muchas "colas" para comprar pan que se han formado estos días

biera ser la divisa de los agrupados, viviendo y actuando sólo y exclusivamente por y para el agro isleño bienhechor, siendo su fin primordial la reintegración al campo (aspecto que se viene estudiando con cariño y sobre el cual trazamos ha poco unas sencillas normas en modesto escrito premiado—con alta recompensa—recomendable), y la formal, completa y apostófica misión de redimir del analfabetismo al payés—educándole, claro, convenientemente—únicos me-

diós de dignificar al hombre del campo que con tanto amor e incansablemente cumple el precepto divino de ganarse el pan con el sudor de su rostro...  
Lo poco que somos y valemos siempre cuando no servirá para dar calor al deseo y necesidad de constituir definitiva y formidablemente la unión de los agricultores mallorquines.  
Que deseamos fervientemente para pronto.

ROSSELLO GIL

ópera es para nosotros una vieja absurda, redicha, cursi, con la cara llena de arrugas y de polvos, que pasa de vez en cuando a nuestro lado, envuelta en cofias, manteletas y camorfeos e intenta hablarnos de sus pasadas glorias...  
Un folletín, en fin.

GABRIEL GREINER

LA POBLACION DE LOS EE. UU.

### Actualmente hay cerca de ciento veintitrés millones de habitantes

Nueva York.—El Gobierno yanqui acaba de publicar el resultado definitivo del Censo en el mes de Abril. La población de los Estados Unidos se eleva oficialmente a 122.775.46 habitantes. Esta cifra marca un aumento de 16 por 10 sobre el último Censo de hace diez años. Hay en los Estados Unidos hoy 17 millones más de americanos que en 1920.

Con motivo de las leyes que reducen la inmigración, el aflujo de los elementos extranjeros no contribuye más que parcialmente a este crecimiento. El Estado que ha hecho los progresos más rápidos es el de California, en donde la población ha aumentado en un 65 por 100 en los últimos años. Su clima encantador, el descubrimiento de nuevos pozos de petróleo y la intensificación de los cultivos frutales son la causa determinante de esto.

Florida acusa una ganancia de 50 por 100. Mientras que los progresos de los Estados vecinos se explican por la industrialización rápida del sur de los Estados Unidos, los de la Florida son debidos, sobre todo, al atractivo de su sol, a su vegetación, a sus playas y a la publicidad, que la representa como la Riviera americana.

El tercer Estado en la lista es el de Michigan, con una ganancia de 32 por 100. El desarrollo de la industria automóvil en Detroit y en los alrededores ha provocado este crecimiento de la población.

Uno de los movimientos más interesantes de población es la emigración continua de los negros de los Estados del Sur hacia las ciudades del Norte.

## La ópera, folletín del teatro

La transformación que han sufrido el mundo, la gente, las cosas, las perspectivas de arte y de apreciación, el sentimiento, la emoción individual y colectiva, las costumbres, alcanzarán también a la ópera, haciéndola no ya transformarse, sino desaparecer?

Y cabe preguntarse: La transformación que han sufrido el mundo, la gente, las cosas, las perspectivas de arte y de apreciación, el sentimiento, la emoción individual y colectiva, las costumbres, alcanzará también a la ópera, haciéndola no ya transformarse, sino desaparecer?

Y en caso de desaparición, ¿se pierde mucho con ella?

Desde luego, cabe afirmar que en los días que vivimos es la ópera algo anacrónico, extraño, "demodé", quizá absurdo. No es momento de discutir si lo que ha venido después, si lo que constituye el arte actual—musical y teatral—y el arte en general de hoy es mejor o peor, superior o inferior. Únicamente señalar, eso sí, que es algo totalmente distinto y antagónico. Y que las generaciones actuales, y no digamos las venideras han de demostrar, con su incompreensión ante ese género no renovado: la ópera, que ha durado acaso demasiado en una modalidad, ya improrrogable, con éxito.

En ningún género teatral hay tanta afición, tanta falsedad, tanta falta de naturalidad, tanto teatro, como en la ópera. En ninguno la acción es tan premiosa, tan lenta, tan insulsa. En ninguno se ve tan de cerca y tan claro la rivalidad de los dios y su ensomamiento. Ninguno tampoco está siempre, siempre a dos pasos de lo grotesco, como la ópera.

Existen algunas en las que hay que esperar largo tiempo y pasar por situaciones—musicales y teatrales—verdaderamente plúmbeas, para llegar a un parrafito musical destacado, que es el que conoce todo el mundo y todo el mundo tararea; algunas no son más que eso: un parrafito, un dúo, una canción, una cosita....

La ópera ha de tropezar además, si es que intenta subsistir en su eterna forma, con un inconveniente, que es en definitiva el que pudiera darle el golpe de muerte. Sencillamente falta de intérpretes, falta de gente que a ella se dedique. Porque la ópera no es sólo el tenor y la tiple y el barítono y la contralto y el bajo y la soprano; es también el coro. Y—ya lo dijimos en otra ocasión refiriéndonos a la zarzuela, pero lo repetimos porque el caso es aquí más grave y más agudo—hoy día no hay coristas, no hay más que "girls". Basta asistir a la representación de una ópera y fijarse en el coro; son todas y todos verdaderos supervivientes... Y la gente se pregunta que de dónde salen y adónde los van a buscar. La revista y el sketch que trajeron primero la segunda tiple, luego la señorita de conjunto y finalmente la "girl", mataron para siempre a la corista, a la verdadera corista de zarzuela, y no digamos nada a la corista de ópera.

Y aun las primerísimas partes es muy fácil que desfilen hacia otros horizontes más modernos y más claros. Por ejemplo, el cine sonoro. Y que vuelvan la espalda a la ópera. En el primero han de encontrar popularidad, fortuna y facilidad y persistencia en la actuación y actualidad constante en el éxito: en la segunda, después de largos estudios y formación penosa de un repertorio digno, temporadas cortas de trabajo que aun espléndidamente retribuidas en dinero y en gloria, no dejan, por su infrecuencia, el mismo margen de utilidad de esas dos recompensas.

No tiene la ópera, no puede tenerlas en estos días novísimos, condiciones de subsistencia. Todas esas viejas historias, todas esas viejas estampas que cuando quieren ser románticas son la mentablemente cursi, que cuando quieren ser grandiosas son inaguantablemente plúmbeas, que cuando quieren ser graciosas son irresistiblemente chabacanas, no pueden obtener la aprobación ni el aplauso de las generaciones modernas de gustos, emociones y estéticas tan distintas. Esto no es ninguna especie de vanguardismo ni ninguna "pose" extravagante; es sencillamente la realidad, lo que está en la

mente de todos, lo que es de dominio público, lo que todo el mundo sabe y piensa... y lo que nadie acaba de decir.

La ópera es el arte anémico. Hay en todas ellas una falta de vigor, de savia, de naturalidad, de vida, de juventud, de alegría, de reciedumbre, de fortaleza—artísticamente hablando—que hace que hoy no podamos sentir. Hay en todas ellas un exceso de lirismo blando, un romanticismo de folletín, una anemia espiritual, un convencionalismo, una arbitrariedad, una antigüedad, una vejez que las hacen absurdas para el espectador de hoy.

Son—y algunos lo fueron siempre, hay que decirlo francamente—grandes flores de trapo; menos aún, grandes flores de papel... Y todo ello sin hablar del público habitual de la ópera, ni del ambiente en que se deslizan las representaciones, ni de los entendidos.

La ópera no es más que eso: el folletín de teatro; un folletín con música, que es ya la apoteosis del folletín. ¿Irreverencia? ¿Desconocimiento? No queremos discutirlo. Ni disculparlo. Es una opinión: la nuestra, que creemos la de muchos. Entre la vida nueva, la vida nuestra, la vida de nuestros días; entre todos los anhelos de una superación, de un avance, de un progreso en todos los órdenes del arte; entre los artes nuevos, las inquietudes nuevas, las emociones nuevas, las perspectivas nuevas; entre la transformación radical y profunda del mundo, de la vida y de las ideas, la

### ¿UN MOVIMIENTO INSURRECCIONAL CONTRA LOS SOVIETS?

## Se afirma que lo dirigen Rykoff, Sterzoff y Blucher

Moscu.—Hasta ahora en los círculos oficiales no se ha desmentido oficialmente la noticia según la cual se han producido graves motines en el ejército rojo, en diversos puntos del territorio.

Berlín.—La "Gaceta General de Alemania" confirma la noticia según la cual los generales Blucher y Andreieff han sido detenidos y encarcelados.

La misma información dice que Rykoff, según se asegura, ha sido enviado al Cáucaso, pues trataba de huir al extranjero.

Entre los detenidos figura también Sterzoff.

Berlín.—A pesar de que las autoridades soviéticas desmienten energicamente los rumores que circularon ayer sobre desórdenes militares ocurridos en la U. R. S. S., estos rumores continúan hoy con más insistencia. Viene a darles un viso de probabilidad el hecho de que las comunicaciones telefónicas con Rusia, que ayer eran muy difíciles, se han interrumpido por completo en el día de hoy. A pesar de todas las tentativas que se han realizado, no ha sido posible obtener comunicación con Moscú, ni por vía de iga, ni por Kovno, ni por Koenigsberg.

Los empleados de la central telefónica de esta capital afirman que se trata de perturbaciones atmosféricas; pero el hecho de que las comunicaciones por telegrafía sin hilo no hay n experimentado ninguna perturbación parece contradecir aquellas afirmaciones.

—Hace algún tiempo que unas u otras agencias y periódicos difunden el rumor de una rebelión contra el régimen soviético, o más exactamente, contra Stalin, al que suponen en trance de destitución.

¿Cómo aceptar de primera intención una noticia semejante o tantas veces transmitida como refutada? A partir del día en que fueron vencidos los últimos residuos del ejército blanco—relativamente poderoso cuando lo capitaneaban Wrangel, Denikin, Koltchak y Yudenich, y cuando Francia e Inglaterra le proveían de armas, municiones, dinero y generales—, en Rusia no se ha producido ningún movimiento capaz de subvertir la actual organización política.

Ha habido, sí, insurrecciones en Georgia y en Ucrania; pero más bien de tipo autonomista, aunque, naturalmente, los diversos adversarios de los Soviets—lo mismo zaristas que socialistas revolucionarios o mencheviques—interviniesen en ellos y procuraran fomentarlos, sin conseguir en ningún momento elevarlos a la categoría de revolución nacional.

Aparte de estas rebeldías locales, todos los complotos contra los Soviets se han malogrado en su iniciación. El resto de los movimientos no han existido más que en la imaginación y en el deseo de los antibolchevistas. El Termidor moscovita, reiteradamente anunciado, continúa inédito. La revolución rusa se diferencia de la rusa en

## MODAS ROYALTY

Calle San Miguel, entrada por Tamorer, 1, pral.  
Visiten la gran exposición de sombreros de Señora, últimas novedades para Otoño e Invierno  
Precios desde 8 ptas.

## Casa Mariano Uriol Sabinán (Zaragoza)

Grandes cultivos de árboles frutales de todas clases Rossles, etc. Gran cantidad de Almonds Desmayo, Marcone, Esperanza y otras variedades. Vides americanas de todas las clases. Ingertos de los mejores variedades vinícolas y de mesa.  
Prospectos y Catálogos gratis. Teléfonos 1-A y 1-B  
NOTA:—Concederá representación para Baleares a persona seria, activa y solvente, inteligente en cuestiones agrícolas. Grandes comisiones.

**SASTRERIA y MODISTERIA**  
**LEI PRINTEMPS**, S. Nicolás, 1, 3 y 5  
Recomendable  
Por la calidad de los géneros.  
Por los precios bajos.  
Por la puntualidad en los encargos.  
Y por el corte, que no hay mejor.  
**SASTRERÍA MODISTERÍA**

# Herniados Quebrados

### Se acabó el sufrir para vosotros, ahora que podeis debeis curaros

El alivio instantáneo y rápida curación de vuestros males es un hecho consumado después de treinta años de constantes pruebas y profundos estudios la tan conocida y acreditada "CASA TORRENT", ha concebido y creado una verdadera maravilla ortopédica, que llevará la tranquilidad, el sosiego a la salud y el bienestar a todos los hogares. Es una verdadera joya que nadie supera ni superará: es la perfección perfecta y dominante: que no tiene imposibles, que vence siempre cuando todo lo demás fracasa, curando con rapidez pasmosa toda clase de hernias, en ambos sexos y en todas las edades, en la más pequeña molestia y sin entorpecimientos de ninguna clase. Es el ideal de todos los ideales, que no lleva trabas ni tirantes engorrosos; que se adapta al cuerpo como un guante, haciendo olvidar el acto que se tiene hernia ni que se lleve aparato. Es la perfección sublime que deben conocer y usar todos los herniados, hombres, mujeres y niños, para librarse pronto y para siempre de sus terribles dolencias. En bien de vuestra salud, tened poco o mucho mal, vayáis bien o mal cuidados, llevéis o no aparatos, todos debéis visitar sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al reputado especialista Sr. TORRENT, quien mediante su notable invento, quiere transformarnos en seres perfectos y robustos, llenos de vida y salud como antes de estar quebrados. **Acudid pues a visitarle que gratuitamente atenderá a cuantos se le presenten en PALMA y en el HOTEL CONTINENTAL, (calle San Mateo), únicamente el domingo próximo día 30 del corriente.**

**ESPECIALIDADES PARA SENORA:** Fajas medicales y demás aparatos modernísimos y de gran utilidad para disminuir los vientos voluminosos, evitar y curar las hernias umbilicales; las relaciones de los abortos, todos los descensos abdominales, estómago caído, riñón flotante, etc., etc., conservando siempre la perfecta línea de la juventud.

TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA: UNIÓN, 13, CASA TORRENT.

muchos aspectos. Uno de ellos, éste: no devora a sus hijos. Los alarifes de la revolución discuten, disputan, se divorcian unos de otros por cuestiones de táctica más que de ideología; pero los Fouquier Tinville rojos no llevan al cadalso a sus camaradas disidentes, ni éstos se alzan en armas contra el poder establecido en octubre de 1917.

Trotsky se deja deportar a Alma Ata y expulsar después del territorio ruso, sin que se le ocurra utilizar su influencia en el ejército rojo para derribar a Stalin y sustituirle. Dentro y fuera de la Unión soviética, Trotsky, teorizante y hombre de acción, escribe libro tras libro para defender sus puntos de vista y rehabilitarse de los ataques de los stalinianos. Sus compañeros de disidencia—Raden, Piatakov, Preobajenski...—van uno a uno a hacer acto de contrición y reincorporándose a su posición ortodoxa, salvo Rakowski, el único trotskista impenitente que continúa desterrado en Siberia.

La oposición derechista—Rykoff, Tomski, Bujarin—, menos popular y menos combativa que la de izquierda no podría, aunque quisiera, apelar a las armas, y en los Congresos del partido resulta indefectiblemente derrotada por abrumadora mayoría de votos. Rykoff y Bujarin son exonerados, reivindicados y degradados de nuevo. Su pugna dialéctica prosigue con algunas soluciones de continuidad; pero Stalin no pierde el control del partido ni del régimen, desde su puesto—su único cargo—de secretario general del partido impone constantemente su criterio cambiante. Unas veces cree necesario pactar con los "kulaks", otras desarrolla implacablemente su plan de colectivización integral del campo; al fin, ayudado por los técnicos del partido, comienza a desenvolver felizmente el magno plan quinquenal... Y en este trance se expande por Europa la noticia de un levantamiento en el ejército rojo. ¿Quién lo impulsa? Rykoff, Stizoff y el general Blucher, dicen los telegramas que tenemos a la vista. Heterogénea e inapinada alianza ésta... Rykoff, destituido por derechista de su cargo de presidente del Consejo

de comisarios del pueblo, unido contra Stalin con Stizoff, su reemplazante en la presidencia, y considerado como incondicional del áspero y resuelto georgiano. El general Blucher es el famoso general Gallen, que con Borodin—el perspicacísimo agitador que vino a España en 1921—fue el principal inspirador y director de la revolución nacionalista china, que le debe su triunfo decisivo. Posteriormente, Blucher actuó como generalísimo en el amago de guerra ruso-china, originada por el secuestro del ferrocarril oriental.

Es difícil que gentes de tan diverso temperamento y de tan distinta conducta se hayan concertado para promover una insurrección contra Stalin. Mientras llegan noticias complementarias, bueno será poner en cuarentena la información.

### Servicio de Trenes

#### Compañía de los Ferrocarriles de Mallorca

##### ITINERARIO DE INVIERNO

Desde 1.º de Septiembre 30 de Abril  
De Palma a Artá, a las 8 (1), 14'35, (2).  
Llegadas a Artá, a las 10'28 y 17'5.  
De Artá a Palma, a las 6'50, 16'00 (4) y (7).  
Llegadas a Palma, a las 9'25 y 19'12.  
De Palma a Manacor, a las 8 (1), 14'35, (2), 18'15 (3).  
Llegadas a Manacor, a las 9'38, 16'15, 20'37.  
De Manacor a Palma, a las 7'42 (4) y 17'15 (7).  
Llegadas a Palma, a las 9'25, 19'12.  
De Palma a Inca, a las 7'5, 8, (1), 8'25, (8), 13'45, 14'35, (2), 14'45, (9), y 18'15.  
Llegadas a Inca, a las 8'21, 8'43, 9'38, 15, 15'15, 15'50 y 19'32.  
De Inca a Palma, a las 5'5, 7'48, 8'48, (4), 11'30, 12'49, 17 y 18'19.  
Llegadas a Palma, a las 7, 8'58, 9'25, 12'30, 14'3, 18'10 y 19'12.  
De Palma a Felanitx, a las 8'25, (8), 14'15, (10), 18'15, (3).  
Llegadas a Felanitx, a las 10'31, 16'18 y 20'22.  
De Felanitx a Palma, a las 6'45, 11'50, (6), 13'20, (11) y 17'15 (3).  
Llegadas a Palma, a las 8'58, 14'3 y 19'12.  
De Palma a La Puebla, a las 8'25, (8), 14'45, (9), 18'15, (3).  
Llegadas a La Puebla, a las 10'18, 16'26, y 20'27.  
De La Puebla a Palma, a las 7, 11'50, 17'15.  
Llegadas a Palma, a las 8'58, 14'3 y 19'12.  
De Palma a Santañy, a las 7'55, 14'40 y 18'25 (12).  
Llegadas a Santañy, a las 10, 16'12 y 20'33.  
De Santañy a Palma, a las 6'40, 12'10 (12) y 17'20.  
Llegadas a Palma, 8'50, 14'25 y 19'13.  
NOTAS:—(1) No tiene parada en Pont d'Inca, Marratxí, Consell, Lloseta ni Empalmes.  
(2) Directo a Inca y no tiene parada en el Empalmes.  
(3) Los domingos y días festivos retrasa su salida hasta las 20.  
(4) No tiene parada en el Empalmes, Lloseta, Consell, Marratxí ni Pont d'Inca.  
(5) Solo circula los lunes y jueves y no tiene parada en Marratxí ni Pont d'Inca.  
(6) Solo circula los domingos, martes, miércoles, viernes y sábados.  
(7) No tiene parada en Pont d'Inca ni Marratxí.  
(8) No tiene parada en Pont d'Inca.  
(9) No tiene parada en Marratxí ni Santa María.  
(10) No tiene parada en Pont d'Inca ni Marratxí.

(11) Solo circula los lunes y jueves.

(12) Circula los jueves.

**SERVICIOS COMBINADOS**  
Los pasajeros para Portof y la Compañía se apean en la estación de Marratxí.

Los de Campanet, Selva, Bójer, Calmarí, Mancor, Alcúdia, Monaster de Lluch, Pollensa y su puerto en Inca.

Los de Costitx en el Empalmes.

Los de Sancellas en Santa Eugenia. Los de Cala-Ratjada y Hermita (Artá) en la estación de Artá.

Los de Porto Cristo, Cuevas Blancas y Hams de Manacor.

Los del Puig de San Salvador, en Felanitx.

Los viajeros para Algaida, Lloseta mayor y Muro, puedan utilizar previa presentación del correspondiente billete los autos del servicio combinado entre las estaciones y los pueblos respectivos.

Los de Santa María en Sinués.

Los de Santa Margarita en Marratxí.

#### Compañía del Tren de Sóller

##### ITINERARIO DE INVIERNO

Desde 1.º Octubre a 30 de Abril  
Salidas de Palma: 7, 9'30, 12, 14'30 y 19'30.  
Llegadas a Sóller: 8, 10'30, 12, 15'30 y 20'30.  
Salidas de Sóller: 5'45, 8'15, 10'45, 15'15 y 17'30.  
Llegadas a Palma: 6'45, 9'15, 11'45, 14'15 y 18'30.

### Se necesitan

**Buenas Oficiales DE MODISTA**

**Las Monjas**

**Cristales para relojes**

de pulsera, a 2 ptas., entregado en día.  
Para encargos: Teresas, 15, calle de...

**María Monjo Roig**

COMADRONA  
Participa a su clientela y al público en general haber trasladado su domicilio a la calle de San Miguel, n.º 31-1.º-2.º

**Sres. VIAJANTES**

¿Quiere que sus clientes vuelvan a sus géneros con prontitud?  
Ordene sean entregados a la Agencia R. Buxó Labori—Castellón, 1—BARCELONA.  
Remesa de entrada y salida de los correos. Corresponsal en PALMA  
BARTOLOME MULET BEGIA

**SE VENDE**

Una finca en la calle de B... a 20 metros de la calle de... Cristina. I  
Informarán en la misma finca.

**Langostinos y anchovas**

Para Cafés, Bar y Colmado  
Se reciben jueves y sábados.  
Para encargos: Bartolomé Roig, Santo Domingo, 18, principal.

**TEATRO BALEAR.** Hoy **GRAN ESTRENO**  
**EL ANGEL AZUL**  
Hablada—Cantada—Musicada—Dialogada

# PAGINA FEMENINA



ESTILO. — Moderno y elegante vestido en velours de seda azul oscuro, cuello de renard blond.

## CRONICA FEMENINA

### Servicio doméstico y el maquinismo

Antiguamente era una delicia el servicio doméstico. Las criadas eran en las casas cuando no se veían y amos y criados llegaban a sentirse afecto verdadero. Especialmente los niños eran objeto de la solicitud de los domésticos y de uno de los hombres o mujeres de esta época peinan abundantes esas canas, recordarán con gustos mimos y cuidados que les tribuaban los criados que durante su infancia había en la casa de sus padres.

Por, en cambio, la situación ha cambiado por entero. No existe este afecto y es rarísimo que entre la ama y las criadas pueda llegar a crearse una buena inteligencia. Algunos curiosos han querido averiguar de quien es la culpa y según sus preferencias aquella parece estar al lado de las señoras o de las criadas. Nosotras, en cambio creemos que ninguno de los dos bandos tiene la culpa. Es la vida que se ha modificado y tanto unas como otras sufren las consecuencias.

Por lo cierto es que, por lo menos las grandes capitales, no se puede tener criada, por lo caro y molesto que resulta. Y lo peor es que en nues país todavía no están las cosas organizadas para pasarse de esos elementos tan necesarios. No existen grandes facilidades para substituir el servicio doméstico y la pobre mujer que, por su posición, no puede trabajar de un modo excesivo, ocupándose en tareas desagradables y viviendo verdaderamente desgraciada, al ver que por mucha que sea su buena voluntad, no puede atender a todos los quehaceres y menos todavía le es posible gozar de un momento de solaz. Eso tiene como resultado que su vida se agrava, recibe a marido con cara hosca y se altera la paz y la felicidad doméstica, por lo que la desgraciada no tiene el buen humor ni la ecuanimidad necesaria para cocer con agrado a los individuos de la familia.

Y sin embargo, eso tendría muy fácil remedio. En la actualidad existen máquinas perfectas para todos los quehaceres caseros. Las hay para lavar ropa o los platos, para barrer, meter dicho, para quitar el polvo, cocer con gas o eléctricas, que se encienden casi automáticamente de preparación de la comida, máquinas de planchar que dejan la ropa perfectamente, sin necesidad de entregar a mano las prendas a unos rodillos, que se encienden a ellas. En fin, lo necesario para llevar a cabo comodisimamente, sin necesidad de mojarse o de ensuciarse las manos, cuantas tareas domésticas y desagradables existen en el hogar.

Pero la segunda parte ya no es tan agradable. Esas máquinas y esos aparatos de la estufa que no hemos hablado de la Caldera ni de otros mil cosas que en nuestra época ha hecho necesarias) cuestan una verdadera fortuna, y no están al alcance de las posiciones mo-

destas. El equipo eléctrico completo de una casa, quizá costaría más de veinte mil francos y quien los tenga no los empleará ciertamente en eso, sino que procurará ver si le es posible emprender un pequeño negocio que aumente los ingresos de la familia.

Ciertas compañías han iniciado ya la venta al crédito, pero este procedimiento está muy desprestigiado—y con razón—pues por lo común los precios son casi duplicados y a todos nos duele sufrir abusos. Realmente, debería estudiarse con un criterio más estricto y generoso estas cuestiones, que en cierta forma afectan al orden social, de manera que se facilitara a precios razonables la adquisición de estos aparatos para el hogar.

Naturalmente que el problema de la escasez de sirvientes no se resuelve del todo con la adopción de utensilios modernos, pero al menos se soluciona en parte, haciéndose el trabajo doméstico mucho menos ingrato. En esta forma, la mujer puede en poco tiempo, sin ensuciarse y casi sin esfuerzo, llevar las obligaciones de la casa, supliendo en lo posible a la criada. En los hogares de mucha familia, queda el recurso de utilizar los buenos servicios de algún miembro de la misma, joven o viejo, que disponga de tiempo y buena voluntad y hay también el recurso de emplear, para las labores más rudas y enojosas, una "femme de menaje", utilizándola diez o doce horas todas las semanas.

De esta manera, es soportable la crisis y andando el tiempo quizás se halle la solución definitiva, que permita a la madre de familia cumplir su misión sin agobio y sin inclinarse ante la tiranía de S. M. Maritornes.

MISS ANY  
París, Noviembre de 1930.

## DE COCINA

### HUEVOS ESCALDADOS CON MIEL

Se echa en una cacerola la cantidad de miel suficiente para que los huevos puedan quedar cubiertos por ella. Cuando está completamente diluida, se echan los huevos y que cuezan lentamente. En el momento de servirlos se les debe añadir una buena cantidad de queso rallado.

### LOMO DE CERDO CON SETAS

En una fuente de hierro esmaltado se rehogan en aceite algunos tomates sin piel y se añade un picadillo de perejil y ajo. Aparte se tiene frito de lomo en lonjas y las setas hervidas, todo lo cual se agrega a la fuente, se sazaba de sal, se deja cocer un poco para que se caliente y, antes de hervir, se espolvorea con pan rallado.

### CORDERO SALTEADO, CON TOMATES

Cortar en tres cuadrados las carnes con una albardilla de cordero, colocarlos en cacerola plana, con aceite o manteca, una cebolla y un diente de ajo. Sazonarlos y saltearlos a buena lumbre. Tomar tomates cortados y desgranados y sazonalos debidamente. Así que hayan reducido su humedad, agregarlos al cordero y a los quince minutos de cocción, trasladar el guiso a la fuente y servirlo, suprimiendo cebolla y ajo.

### FILETE DE BUEY A LA ESPAÑOLA

Se calienta en una sartén manteca de vaca y de cerdo por partes iguales y se añaden las tajadas de filete de buey, envueltas en harina; se polvorean de sal y pimienta, se tapa la sartén, se vuelve la carne de cuando en cuando y se sirve caliente.

### TOILETTE. — Elegantisima toilette en velours negro, Li-trre gris en cuello y mangas



TOILETTE. — Elegantisima toilette en velours negro, Li-trre gris en cuello y mangas

## BIZCOCHOS AMERICANOS PARA TE

Los ingredientes son: dos tazas de harina, tres cucharaditas de polvos de azúcar, una cucharada de azúcar, un huevo, dos cucharadas de mantequilla y un tercio de taza de agua.

Ciérnense la harina, los polvos, sal y azúcar juntamente; se mezcla el huevo bien batido con la manteca derretida y agua y se añade a la otra

mezcla hasta formar una masa suave. Se coloca sobre una tabla enharinada y se pasa el rodillo hasta darle un espesor de unos 12 milímetros, tras de lo cual se corta con un cortador de bizcochos. Téngase en un horno de temperatura media por espacio de veinticinco minutos.

CONSERVA DE CASTAÑAS  
Lléñense los frascos o botellas con castañas sanas y dulces, échese encima jarabe de 30 grados y hágase hervir la mezcla tres minutos.

## PESADILLA

Anoche, en feliz hora, yo miraba que, como heraldo de la edad futura, redimía a los pueblos la cultura y nuevos derroteros les marcaba.

A la materia el hombre dominaba cual domina a la fuerza la hermosura y un hábito de amor y de ventura la atmósfera social purificaba.

Fulguró el nuevo sol. De la inefable visión, que deslumbró mi mente inquieta, no quedó ni aun el átomo palpable.

Y es que tan alto bien para planeta era un sueño, y un sueño... irrealizable como todos los sueños del poeta.

R. VILLENA

## El capítulo de corbatas

Para un hombre que no desdén los detalles de su toilette, escoger una corbata es una cosa de importancia. Si es rico y elegante, la cuestión es fácilmente resuelta: se compra las corbatas por docenas. Pero si está obligado a limitar sus fantasías a causa del equilibrio económico, es preciso que ponga en juego la reflexión, la prudencia y el discernimiento.

La corbata es la piedra de toque de la coquetería masculina. Al menos, el señor se preocupa, con arreglo a su gusto, de gustar, tanto a su mujer, como a sus amigos, a sus clientes, a sus electores... y la corbata de un enamorado, es en realidad, todo un poema, en el que intenta expresar todos los matices de sus sentimientos. Es un excelente medio para mostrarse galante, elocuente, persuasivo, cuando no se poseen los dones de la facilidad de locución.

La manera de llevar la corbata no define el carácter del individuo; pero en muchos casos, sin embargo, marca alguno de sus defectos. Hay seres llenos de presunción que hacen bombear su pechera como un pavo bombea su buche; las gentes con prisas, anudan su corbata de cualquier manera, o la llevan de nudo "permanente"; las negligentes y descuidadas, la llevan hecha una cuerda, sin preocuparse de su vejez; un nudo de corbata bien hecho, revela distinción, paciencia e higiene en la toilette.

Sin perder demasiado el tiempo, un hombre correcto—un hombre honesto como se decía en el siglo XVIII—consagra a este accesorio un buen cuidado. Un hombre de negocios elegante, debe llevar la corbata como la lleva un jovenzuelo, pues es preciso denotar la seriedad. Un hombre de negocios elegante, deb hacer que su corbata aparezca "rica". Para él, el añilar de corbata de perla discreta, pero auténtica y bien montada.

El color, es cosa esencial: el encarnado, el verde ruso, siena tostada, son los que hoy decreta la moda, y esto sin ocuparnos de los rayados al bis sobre tejidos satinados, imitaciones de los dibujos del mármol, granos de café o guisantes salpicados.

Hija con cuidado, señor, y no olvide que es algo semiesencial en vuestro porte mundano.

PR

## Para la casa y el hogar

FORMA EN QUE SE LAVAN LAS PRENDAS DE FRANELA

Olor.—Se puede eliminar tratándolo la franela con una solución de amoníaco al uno por ciento y enjuagando con agua.

Contracción.—Si se quiere evitar que la franela se contraiga, basta tenerla en maceración algunas horas en agua fría y luego en agua caliente, antes de emplearla. También se puede colocar en un barreño y echarle encima cuatro litros de agua hirviendo, en los que se habrán disuelto previamente 25 gramos de jabón ordinario. Se abandona en este líquido, hasta que el agua esté fría, se enjuaga, se escurre y se seca.

Blanqueo.—Disuélvase una cucharada de bórax en un litro de agua, y se pone un poco en el baño caliente en que se hayan de lavar las franelas. Puede utilizarse el jabón, pero

entonces no se lava más que un pedazo cada vez; agrégase de cuando en cuando un poco de la solución de bórax, se aclara cada pedazo varias veces con agua caliente, y se tiende la franela en un lugar seco después de haberla sacudido y escurrido bien; así quedará blanca y no se encojará.

Sulfuración.—Practicase esta operación en una gran caja de madera perfectamente estancada o en un tonel abierto por su parte superior. Los tejidos de lana preparados del modo indicado, se colocan todavía húmedos en travesaños de madera dispuestos dentro de la caja o tonel que sirve para el azufre ardiente. Cúbrense el recipiente con una tapa en la cual se coloca un trazo mojado.

Lavado.—Para lavar la franela se emplea agua de jabón, adicionada con doce gramos de sosa o de bórax por litro. Se dejan las piezas sumergidas en este líquido durante doce horas; al cabo de este tiempo se calienta el recipiente sin retirar la franela; cuando el baño está tibio, se quitan de él las piezas, se extienden sobre un tablero y se cepillan con un cepillo de crin, o se escurran con la mano, evitando el frotar con ella, para que la lana no se apriete y se contraiga por esta causa. Terminado el lavado, se enjuaga la franela con agua de jabón muy diluido, se deja escurrir y se envuelve en un lienzo seco, que absorbe el agua con exceso. Se hace secar rápidamente. Si se considera necesario, se planchan las piezas con planchas a poca temperatura.

Cuando se laven franelas blancas, basta enjuagarlas con agua abundante; en caso de franelas encarnadas, que pierden siempre color, si se quiere conservar éste en lo posible, es preciso disolver ácido oxálico en agua (5 gramos por litro), y de este modo las piezas quedarán siempre como nuevas. Antes de pasarlas por esta disolución, se han de lavar con agua fresca.

Resultado muy ventajoso el empleo de una decocción de palo de jabón, procedimiento que se puede extender a toda clase de tejidos de lana; si se quiere que ésta conserve su blancura, se trata con fumigaciones de azufre.

He aquí dos procedimientos económicos, basados en el empleo de la harina o de las papas cocidas.

Se deslien dos cucharadas de harina en dos litros de agua de jabón muy débil y se pone el recipiente al fuego, agitando para que la harina no se agrume; se vierte la mitad de esta cola hirviendo sobre la franela, de modo que se empape, y en cuanto lo permita la temperatura del líquido, se restrega bien la ropa con las manos, como si estuviese jabonada; se retira luego la franela, se enjuaga con agua limpia y después se echa encima la otra mitad del engrudo hirviendo; se frota nuevamente y se enjuaga con mucha agua. Con este procedimiento, se limpia la franela de un modo perfecto, queda muy blanca y no adquiere mal olor.

Si se emplean las papas es preciso que estén bien cocidas; se hace con ellas una pulpa y se incorpora íntimamente con agua de jabón clara. Se sumerge la franela en agua caliente y después se frota de modo enérgico con la papilla descrita cuando parezca que la ropa está limpia, se enjuaga con agua abundante, hirviendo primero y fría después, y se deja secar.

LIMPIEZA Y CONSERVACION DE CEPILLOS

Limpieza.—Los cepillos de ropa y de cabeza no deben lavarse con agua. Sólo en caso de estar muy engrasa-

dos se sumergirán tres o cuatro horas en agua que tenga el uno por diez de su volumen de amoníaco; después se enjuagan con agua abundante y se secan con cuidado a la sombra.

Se frotran vigorosamente sobre un pedazo de papel fuerte o de tela ordinaria, o bien con salvado, que elimina las materias grasas.

Conservación.—Cuando las cerdas de un cepillo estén demasiado flexibles, se deja el cepillo sumergido en amoníaco durante algún tiempo y luego el cepillo se pone a secar. De este modo recobra su primitiva elasticidad.

Laca francesa.—Se emplea para pintar los mangos de los cepillos. Goma laca, 80; benjuí, 30; colofonia, 30; alcohol, 320. Se filtra la solución.

Desinfección.—En caso de enfermedad infecciosa, es necesario esterilizar los cepillos empleados por los enfermos, por el grave peligro de su contaminación con bacterias patógenas. Para ello no puede acudir a la acción del calor por ebullición, puesto que los cepillos se alterarían; se ha de recurrir a las soluciones antisépticas en frío, tales como la siguiente: formol comercial, 40 p.; alcohol de 90°, 560 p.; agua, 400 p. También se puede emplear el agua oxigenada al cinco por ciento, diluyendo la del comercio con su volumen de agua y dejándola actuar por espacio de una hora; así queda el cepillo no sólo esterilizado, sino también blanqueado.

## Trajes de moda

Parece que en los trajes de noche el blanco es el color dominante. En las grandes fiestas de París se han visto trajes de este tono, casi exclusivamente adornados, además, por grandes collares compuestos de brillantes y de rubíes y a veces también de esmeraldas. Pero cuando no se trata de llevar joyas, el color distinto interviene en la cintura. Parece que los más aceptados para este caso son los de color verde y rojo.

Por regla general, la abertura por la que pasa el brazo en un traje sin mangas está cortado en forma de círculo. Pero algunos trajes de terciopelo presentan la innovación curiosa de que la salida del brazo se produce por una abertura cortada en sentido recto y horizontal, bajo el brazo, lo que da una forma semejante a la de una U invertida. Es un detalle lindo e interesante que conviene tener en cuenta.

Los abrigos de noche van orlados de pieles de tono que destaque muy bien. Por ejemplo, una piel blanca sirve de orla a un abrigo de piel negro o de terciopelo del mismo color; la nutria, por otra parte se combina con terciopelo de color rojo.

Están de moda las faldas formadas por volantes desde la cintura hasta el borde inferior. Estos suelen ir plegados a ambos lados de las piernas, de manera que en el centro queden algo más lisos. El número de los volantes no es cosa fija y decidida, pero parece que de doce o trece es el más conveniente.

Se han visto algunos trajes de calle en cuya parte superior la tela va adornada con pespuntes oro; es decir, la parte correspondiente al pecho y a los brazos. Lo demás es liso hasta la cintura, en donde la falda se adorna con algunos pliegues, que van desde la cadera hasta reunirse en el centro. Una corbata parte desde el extremo inferior del pespunte de oro hasta algo más abajo de la cintura.

## Conocimientos útiles

Las bolas de billar se resquebrajan en invierno si se guardan en un aposento demasiado caldeado.

Una buena loción contra la grasa de la piel, barros, granos, etc., es la que se compone de: carbonato magnésico, un gramo; lechada de azufre, 25; tintura de benjuí, 30; alcohol diluido de jabón, 30; alcohol diluido, 60; agua destilada, 150; aceite esencial de clavo, dos; aceite esencial de lavanda, dos.

Se trituran la lechada de azufre y el carbonato con el alcohol, se añade poco a poco el agua, frotando constantemente, y por último se añade la mezcla de tintura de benjuí, alcoholado de jabón etcétera.

El mejor medio entre los empleados para limpiar los rasos, tafetanes, damascos para muebles y otras telas de seda, así como los tejidos dorados, consiste en frotarlos con esencia de trementina para quitar las manchas de grasa, y luego frotar los fondos blancos con jabón y los rojos con hiel de buey o yema de huevo.

Los fondos blancos se limpian perfectamente dando a las telas dos o tres baños de disolución de jabón y azufre después de que estén limpias, sin enjuagarlas, y cuando estén secas se tratan con goma alquitranada lo más blanca posible.

## EL CABARET DEL PUERTO: LOS MARINOS, PILOTOS Y GRU-METES. LOLA, LA BAILARINA. EL PROFESOR RATH, SOLTERO Y PEDAGOGO. LOS ZARPAZOS DE LA PASION. ESTE ES EL AMBIENTE DEL GRAN FILM DE EMIL JANNINGS "EL ANGEL AZUL". ESTRENO: JUEVES EN EL BALEAR.

## TOILETTE. — De una elegancia indiscutible es esta toilette de noche, interpretada en velours de muselina negro, la falda. El corsage en encaje azul y plata



TOILETTE. — De una elegancia indiscutible es esta toilette de noche, interpretada en velours de muselina negro, la falda. El corsage en encaje azul y plata



ABRIGO. — Para viaje o sports en lana fantasía beige y rojo. Cuello y puños en lana (quadriblé) rojo y beige.

En los trajes de noche ya no se lleva la falda redonda y larga. Cuando el borde es regular, como en los trajes de teatro, no baja más allá del tobillo. Y si toca el suelo, solamente lo hace por algunos puntos, dejando ver siempre la pierna, en cuanto la mujer se pone en movimiento. Se ve con frecuencia la cola corta. También los contrastes de color, los bordados de perlas y las "paillettes" son los temas favoritos de múltiples interpretaciones. Y, por último, la importante cuestión del largo del abrigo queda resuelta de un modo distinto por cada modista.

Por fin, vamos a dar algunas ideas acerca de la moda para los trajes de tarde. Estos son numerosos. La chaqueta es corta, semilarga o larga; cubre un "sweater", un chalco o una túnica, a los que cede paso la blusa. En los trajes ligeros se observa muchas veces aclarado con un tono pálido y combinado de mil maneras distintas. En los trajes abrigos amplios y cruzados, el punto interesante consiste en acentuar el talle, ya sea por medio de un cinturón o por la misma forma del traje. La parte delantera es acortada, pero de un modo apenas perceptible, a fin de que no sugiera un borde irregular. Los cuellos de piel son menos voluminosos, en tanto que las mangas van adornadas hasta el codo.



D.ª Magdalena Lladó Morey

Ha fallecido hoy en Valldemosa

habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Su desconsolado esposo don Rafael Estarás, propietario del Hotel Turismo...

No se invita particularmente.

Informaciones

Juventud Escolar

Conferencia de Gabriel Alomar

Siendo insuficiente el local de la Asociación por la Cultura de Mallorca...

La revista gráfica "Cuadrilátero", dado el fin cultural del expresado acto...

Desde mañana serán cedidas gratuitamente invitaciones en la Juventud Escolar (Palacio. 40)...

La calle de San Miguel

Al parecer se despliega estos días una plausible actividad en las obras que se realizan en la calle de San Miguel...

Huelga decir que es conveniente no parece esta actividad en la que deseamos que persista hasta la total terminación de las expresadas obras.

Hemos tenido ocasión de hablar con el Contratista de las mismas quien nos ha manifestado que la próxima semana no solo quedará construida la alcantarilla sino cubierta totalmente la zanja que para dicha construcción fué abierta...

Musicales

Segunda Conferencia-Concierto de M. G. Jean-Aubry

Este eminente musicógrafo dará su segunda conferencia, hoy jueves, a las seis y media, en la Sala de la Asociación de Cultura Musical...

La conferencia-concierto versará sobre el tema "La música y las cuatro estaciones" y será ilustrada con la interpretación de los "lieder" siguientes:

- I. Fe en la Primavera, Schubert. Noche de Mayo, Sinding. Noche de Primavera, Schumann. Nell, Faurk. Soledad en el campo, Brahms. Canto del Sol, Ejeplulf.

- II. Otoño, Honegges. Aria romántica, Poulenc. Otoño, Fauré. Noche, S. Lie. L'Hivern, Morera.

Añorando la Primavera, Schubert. Inscripciones en los establecimientos de costumbre y en la Sala de la Asociación (S. Jaime, 21), antes del concierto.

Del Gobierno Civil

Esta mañana hemos tenido ocasión de saludar al señor Gobernador, quien como de costumbre ha estado afectuosísimo con nosotros. Nos ha dicho que esta noche saldrá para Barcelona y Madrid...

—Me voy, si señor, pero para volver muy pronto; porque aquí estoy muy a gusto.

Hemos estrechado la mano a nuestra primera autoridad civil y nos hemos despedido, no sin antes desearle un feliz viaje.

Está terminándose en San Agustín el arreglo del Hotelito que han de ocupar allí el señor Gobernador y su distinguida familia.

Esta noche, el señor Gobernador, antes de embarcar para Barcelona, hará entrega del mando civil de la provincia al presidente de esta Audiencia, Ilmo. señor don Ramón Pérez Cecilia.

Ha visitado al señor Gobernador: El Magistrado don Alejandro Gallo;

hacia el mar. Al cegar a las rocas o como viera que ya no tenía campo para ir se tiró al agua...

La Benemérita al ver que el fugitivo se alejaba le dió el salto a la guardia civil! que tampoco fué atendido continuando su veloz carrera en el mar.

Uno de los guardias con objeto de amedrentarle hizo dos disparos de revólver, que, como es consiguiente, no hicieron blanco; más como viera aquél que corría peligro el "pellejo" retrocedió dirigiéndose a la costa donde se entregó a los guardias.

Resultó ser, Antonio Más Maese que, como dijimos hace unos días, fué detenido por haber sido sorprendido registrando los bolsillos de las ropas de sus compañeros de trabajo en la fábrica de abonos de Porto-Pi.

En esta ocasión le había detenido el dueño de la taberna señalada con el número 127 de la calle de Alfonso XIII, del Terreno, por el hecho de haberle hurtado el cenachito con el dinero que guardaba en el mostrador.

Le fueron ocupadas algunas pesetas del dinero sustraído.

¿e ahorcó?

La guardia civil del puesto de Son Servera comunica al señor Gobernador que, enterada de que en el lugar conocido por el "Rafal des Sant", se había suicidado un muchachito se trasladó allí para enterarse de lo ocurrido.

Llegada la Benemérita al lugar de la ocurrencia pudo comprobar, que en el sitio conocido por "Ansemort" del término municipal de dicho pueblo permanecía colgado de una encina por medio de la cuerda del látigo que usaba para conducir los cerdos, el muchacho Juan Tous Carrió, de 11 años, habitante en "es Rafal des Sant".

Añade la Benemérita, que ocasionó el hecho la circunstancia de hallarse jugando el muchacho con la cuerda del látigo como venía haciendo otras veces.

Se dió cuenta del hecho al Juzgado que se constituyó en el lugar de la ocurrencia, ordenando el levantamiento del cadáver y conducción al Cementerio.

Estandarte

Hemos tenido ocasión de admirar en el escaparate de los Almacenes "Le Printemps", en donde se ha expuesto, el magnífico estandarte que las Reverendas Madres Adoradoras de esta ciudad han confeccionado para la Congregación Mariana de Aleudía.

Asuntos municipales

El concejal jurado de semana don Juan Labrés ha impuesto el máximo de multa, o sean 75 pesetas, al lechero ambulante Miguel Pujol a Xeremie por expender leche aguada.

El Alcalde Sr. Suau ha ordenado el cierre del puesto de un cortante de la Plaza Mayor por haberse comprobado expendía carne sin haber pasado por el adeudo.

Relación de las luces que no se ha encendido en la pasada noche. Calle de Palacio fachada Círculo, la luz apagada.

Calle del Marqués de la Fuensanta frente el Túnel, otra. Plaza de la Lonja esquina Paseo de Sagrera, otra. Calle 34, el único guía apagado. Riera frente huerto de Moranta, otra.

Se interesa se presente en el Negociado de reemplazos para ser alistado el mozo Rafael Mas Perelló, natural de Barcelona.

¿Saldrá V. de compras? Visite pues la

CASA MATONS

Notas del Garnet

PERSONALES

En nuestra sección telegráfica publicamos la noticia del ascenso a General de Brigada, de nuestro amigo, don Francisco León de Garabito y Fons, que hasta ahora mandó el Regimiento de Artillería de Mallorca.

Al cesar, en el día de hoy, del mando de dicho Regimiento, ha teni-

do el señor León de Garabito, la atención de expresarnos su reconocimiento por las deferencias que le hemos guardado, por todo cuanto se ha relacionado con los Artilleros de Mallorca.

Reciba el señor León de Garabito nuestra enhorabuena. En la ciudad de Manacor se ha pedido la mano de la bella y distinguida señorita Catalina Lluís Mas, para el propietario don Pedro Suñer y Oliver.

Ha hecho la petición por parte del Sr. Suñer, huérfano de padres, su hermana doña María y el pariente don Guillermo Caldentey Domenech. En breve se celebrará la boda.

Por don Antonio Más Desclauxt y doña Margarita Matri Estelrich y para su hijo Ramón ha sido pedida la mano de la señorita Apolonia Capó Capó. La boda se celebrará en breve.

La profesora en partos doña María Monjo Rotjer, ha tenido la atención de ofrecernos su nuevo domicilio en la calle de San Miguel número 31-1.º-2.º. Agradecemos la deferencia.

Anoche embarcó en el correo directo de Valencia el Abogado don Francisco Alberola, sobrino de nuestra primera autoridad civil, que acudió al muelle a despedirle.

Ha sido nombrado capitán del vapor "Rey Jaime II.", don Juan Femenías Fábregas.

BODAS

En la Iglesia del Santo Hospital y en la capilla del Santo Cristo de la Sangre, delicadamente adornada, se han unido en el indisoluble lazo del matrimonio, la bella y simpática señorita María Llabrés Frau, con el joven don Antonio Reynés Jaume.

Ha bendecido la unión don Jerónimo Petro, cura párroco de la Soledad, quien pronunció al final, breves frases adecuadas al acto.

Apadrinaron la boda por parte de la novia el Excmo. Marqués de Linares, representado por el padre de la misma y por parte del novio, el médico don Cayetano Aguillo Bonnin y don Francisco Segura Arreico. Como testigos don Francisco y don Julián Suau, primeros de la contrayente.

Después de la ceremonia se ha servido un espléndido lunch en el hotel Continental.

Los recién casados salieron para Luch en donde pasarán los primeros días de su luna de miel, y a los que deseamos toda clase de felicidades.

En la Capilla de San Pedro y San Bernardo de nuestra Catedral Basílica, ha tenido lugar, esta mañana, el enlace matrimonial de la bella señorita Antonia Llinás, con el distinguido joven, nuestro buen amigo, don Mateo Jaume Mas.

Bendijo la unión el Rdo. don Guillermo Vanrell.

La novia lucía magnífico traje que realizaba su belleza. Fué apadrinada por sus tíos don Bartolomé Fluxá, secretario del Ayuntamiento de Son Servera y por don Francisco Llinás, y el novio, por su hermano don Miguel Vila Maestro Nacional y el fotógrafo don Gaspar Rullán.

Firmaron el acta: por parte de la novia don Juan Reus, oficial de Telégrafos y el joven don Arnaldo Llinás, y por parte del novio, los hermanos don Juan y don Andrés Miró, anticuarios.

Debido al reciente luto de la familia de la novia, la boda se ha celebrado en la mayor intimidad. Los noveles esposos han salido para el predio "Es Marroig d'en Cura", propiedad del novio, donde pasarán los primeros días de su luna de miel que deseamos eterna.

Esta mañana en el Oratorio de San Pedro y San Bernardo se ha celebrado la boda de la Srta. Micaela Planas y Llopart con el joven empleado de la Compañía Gas y Electricidad don Bernardo Moyá.

Ha bendecido la unión de los contrayentes el cura párroco de Buñola. Han sido padrinos por parte de la novia sus tíos don Manuel Bauzá y don Bartolomé Petro, y por parte del novio su primo don José Moyá en representación de su Sr. padre don Miguel y don Antonio Planas.

Los invitados han sido obsequiados con un lunch en el Restaurant Suizo.

La novel pareja ha salido para Luch donde pasarán su luna de miel.

¿¿¿ TODO A 0'95 ???

¡¡¡¡¡

TUDO A 0'95

ES INCREIBLE!..

ES SORPRENDEDENTE!

ES REALIDAD

EN DONDE?..

SINDICATO-21

Deseamos a los recién casados muchas prosperidades en su nuevo estado.

En el Oratorio de San Pedro y San Bernardo se celebró el enlace de la bella y distinguida Srta. Antonia Moner Sintes con el funcionario de la Diputación nuestro distinguido amigo D. Francisco Sagristá Vicens. La novia vestía hermoso traje blanco que realizaba su belleza.

Efectuó la ceremonia, el beneficiario de esta S. I. C. don Emilio Sagristá, tío del contrayente actuando de testigos por parte de la novia su hermano el ingeniero don Miguel Moner y su hermano político el pintor don Pedro Barceló y por parte del novio su hermano político el Arquitecto don Carlos Garau y su primo político el industrial y propietario don Pedro Estrany.

Los novios pasarán los primeros días de su nuevo estado en el predio Son Parera, propiedad de los padres de la novia embarcando dentro de unos días para un viaje por España y Francia.

Deseamos a los noveles esposos eterna luna de miel.

NECROLOGICA

En la villa de Valldemosa ha fallecido hoy confortada con los Auxilios Espirituales la señora doña Magdalena Lladó Morey.

El carácter franco de la finada le captaban el aprecio de sus muchas amistades.

Acompañamos en su dolor a toda su familia y en especial al de su esposo el propietario del "Hotel Turismo", de dicho pueblo don Rafael Estarás.

DE VIAJE

Esta mañana han llegado de Barcelona don Luis Riera, don Eduardo Gratacos, don Francisco Roses, don Manuel Barrios, don José Piquera, don Juan López, don Juan March, don Vicente López y don Luis Capdevila.

En el correo de Valencia e Ibiza han llegado hoy don Miguel Capó, don Antonio Paleno, don Antonio Pons, don Rafael Pascual y don Ventura Catany.

Piensen salir esta noche para Mahón don Manuel Martorell, don José Guibert y don Antonio Mari.

Tienen esta noche decidido viaje para Barcelona don Eduardo Gallego, don José Lladó, don Francisco Rosell, don Antonio Obrador, don Juan Aleñer, don Pablo Novoura y don Miguel Martí.

RELIGIOSAS

PARA MAÑANA

CUARENTA HORAS. — Empiezan en la parroquia Iglesia de Santa Eulalia, en sufragio de las Almas del Purgatorio. Exposición, a las seis y media; a las nueve y tres cuartos. Horas y Misa mayor. Por la tarde, actos de coro. Al anochecer, después del Rosario, se dará principio al solemne Novenario de la Purísima, con sermón que pronunciará el Rdo. don José Auba, Presbítero, y reserva de Su Divina Majestad.

VISITA. — A Nuestra Señora de la Misericordia, en S. nta Magdalena.

MARITIMAS

ENTRADAS. — Con el pasaje, valija y carga han llegado hoy:

De Barcelona el "Infante don Jaime" capitán don Mateo Seguí.

De Valencia e Ibiza el "Delfín" capitán don Gerardo Corpas.

De Barcelona con lastre el vapor "Bellver" capitán don Francisco Nadal.

DESPCHADOS. — Con el pasaje, valija y carga saldrán:

A las nueve para Barcelona el "Infante don Jaime" capitán don Mateo Seguí.

A las 8 y media para Mahón el "Delfín" capitán don Gerardo Corpas.

Con el pasaje y carga a las 6 salió para Barcelona el "María Mercedes" capitán don Damián Rigo.

Para Adra el vapor "Sac 3.ª" capitán don J. Ruiz.

Para Gandía el pallebot "P. y C." patrón don Sebastián Juaneda.

Para Ceuta el balandro "Tere" patrón don José Mercader.

TIEMPO REINANTE. — Palma: Viento S. fresquito, mar marejada, cielo nuboso.

La mujer médico del hogar

obra de higiene y de medicina familiar, especialmente consagrada a las enfermedades de la mujer y a los niños y a su cuidado por la Doctora Ana Eischer-Duckelmann.

Un tomo ricamente encuadernado de 845 páginas conteniendo además 450 fotografías, 18 láminas cromolitografiadas y otras tantas fotografías.

45 pesetas ejemplar De venta en la librería Tous, Plaza Cort. De venta Librería Tous, Plaza Cort.

Obras de Gregorio Martínez Sierra

Sol de la tarde.—Seamos felices.—La humilde verdad.—La mujer moderna.—Cartas a las mujeres de España.—Tu eres la paz.—Eva curiosa.—Triángulo.

CINCO PTAS. EJEMPLAR De venta: en la librería de J. Tous

Por 5 pts.

Table listing books and prices: El busto con ojos de Esmeralda, por Cornelius. 1'00. Hirmande, por Prudencio Rovira. 2'50. Enriquez, por Francisco Coppé. 2'00. Habla el doctor Asuero. 4'00. Andalucía y Ultramar, por Mario Mendez. 4'00. El tesoro dramático, de Enrique Ibsen. 5'00. La revista quincenal. 0'50. Pablo y Virginia, por Saint Pierre. 0'75. El Mundo Ibérico. 1'00. Revista de Tropas. 1'00.

De venta en la Librería de José Tous

ALMANAQUE de la madre de familia 1931

Verdadera enciclopedia del Hogar. Modernizada y avalorada con prestigiosas firmas, enriquecida con nuevo repertorio de conocimientos útiles y procedimientos prácticos al ama de casa en la ciudad y en el campo, así como a las hijas de familia, a las mujeres de sociedad y a las mujeres que trabajan. Contiene además una participación de la lotería de Navidad. Dirigido por la doctora Fanny.

Precio 3 ptas. De venta en la librería de José Tous

Editorial Estampa

lleva publicadas OCHO NOVELAS

1'25 cada novela

¡Títulos sugestivos! ¡Novelas interesantes!

"La aldea perdida", de A. Palacio Valdés.

"Un hombre visto por dentro", de R. Lopez de Haro.

"El negro que tenía el alma blanca", de A. Junca.

"El tributo de las siete doncellas", de F. Camba.

"Marta y María", de A. Palacio Valdés.

"La venus miente", de R. Lopez de Haro.

"La mujer, el torero y el toro", de A. Junca.

"Silvestre Paradedox", de Pro Boroja.

De venta en la librería de José Tous

Cuatro libros sobre Rusia

LA RUSIA TENEBROSA, con ilustraciones por Worsky, 4'50.

Rasputin el diablo sagrado, obra ilustrada con 81 fotografías, por René Fulot Miller, 12 ptas.

"La noche roja", El trágico fin de Nicolás II y su familia, por V. Sperski, 7 ptas.

Rusia Nueva (Trotzky) por I. Worsky, 8'50.

De venta en la librería J. Tous

TEATRO LIRICO HOY GRANDES DEBUTS Pepita Amorós-Lilla and Santi Armando Alegría LUISITA ESTESO LA CHICA DE LA NOCHE DEL SÁBADO, por CLARA BOW

Teatros

LIRICO

Se celebran en este teatro... de cine y varietés con un verdadero interés...

BALEAR

Secciones de cine que se celebran en este teatro... de la superproducción...

FILADORA

El trabajo trinchero Bellardina... de las Gran Stoch.

deportivas

FUTBOL

El campeonato de Baleares... de la fecha del domingo próximo...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

En el campo de Sa... de enfrentarse el Baleares...

los triunfos resonantes del Constan-

cia hace sea considerado hoy como uno de los mejores de Mallorca.

El encuentro fué de franco dominio del Constan-

cia, demostrando a la numerosa concurrencia lo que puede un entreno metódico, estando pose-

idos de una gran resistencia y rapidez en las jugadas y potente chut prueba que el Sr. March cumple bien su difícil cometido a lo que nos place felicitarle.

Los del Rapid bastante desmoralizados, los constantes son el coco para nuestros equipiers, pues jamás han tenido el honor de marcarles goal. El guardameta salvó al equipo de mayor debacle, los medios alas cumplieron bien su cometido, los demás regular la primera parte que supieron defenderse a fin de que el tanteador fuese solo de un goal.

En el segundo tiempo la delantera del Rapid a pesar de grandes deseos de marcar no se empleó a fondo y si bien hubo momentos de peligro para el Constan-

cia solo una vez consiguieron chutar que por milagro no se convirtió en goal por dar el balón en la parte baja del poste lateral y entra rápido al remate Crespi y Bonafé pudo parar el balón en una jugada de suerte para que los del Rapid no pudiesen romper la tradición.

Los constantes marcaron dos bonitos goals en la segunda parte y su juego fué de gran deportividad, lo que el público premió la nobleza de los jugadores dejando su brillante actuación grato recuerdo y dando su buena forma les aseguramos uno de los primeros puestos en el actual campeonato.

El arbitraje estuvo a cargo del Sr. Miquel que cumplió llevando el encuentro en medio de una gran emoción, quedando el numeroso público satisfecho del árbitro y jugadores visitantes.

Para el próximo domingo nos visitará el Lluchmayor y se espera presenciar una verdadera tarde de fútbol ya que creemos una igualdad de fuerzas por el empate que obtuvieron los del Rapid en el campo del Monasterio.

La Puebla, 25 Noviembre 1930.

BOXEO

Gregorio Vidal deja a Bertys y se queda con Pincho Gutiérrez

El boxeador mallorquín de la categoría de pesos gallos Vidal Gregorio ha firmado un contrato con el entrenador cubano Luis Pincho Gutiérrez, que también representa al famoso Kid Chocolate.

Pincho Gutiérrez ha pagado a Bertys Perry, que anteriormente apodaba a Gregorio, una prima de 5.000 dólares para que rescindiese su contrato con el púgil español.

El boxeador mallorquín de la categoría de pesos gallos Vidal Gregorio ha firmado un contrato con el entrenador cubano Luis Pincho Gutiérrez, que también representa al famoso Kid Chocolate.

Pincho Gutiérrez ha pagado a Bertys Perry, que anteriormente apodaba a Gregorio, una prima de 5.000 dólares para que rescindiese su contrato con el púgil español.

Pincho Gutiérrez ha pagado a Bertys Perry, que anteriormente apodaba a Gregorio, una prima de 5.000 dólares para que rescindiese su contrato con el púgil español.

Pincho Gutiérrez ha pagado a Bertys Perry, que anteriormente apodaba a Gregorio, una prima de 5.000 dólares para que rescindiese su contrato con el púgil español.

2.º valse en sourdine.; "Ballet del Panadés... glosa; "Kermesse...; "Libellules...; "Fiesta brava... pasodoble.

15 a 16: Sesión de radiobeneficencia.

17:30: Apertura de la Estación. Cotizaciones de los mercados internacionales y cambio de valores. Cierre de Bolsa.

"Desfile de mantones... pasodoble; "Chanson triste...; "Iris... pericón; "Chulón... schotis; "Marina... prelude; "Janette... one step.

18: Emisión del número de "Radiofemina... 18'40: El Trio Iberia interpretará: "Rosaura... capricho; "Corazón de agarena... danza española.

Noticias de Prensa. 19: Audición de discos selectos. 20'30: Curso elemental de francés, a cargo del profesor nativo Mr. Martín.

21: Campanadas horarias. Estado del tiempo. Cotizaciones de monedas y valores. Cierre del Bolsín de la tarde.

21'05: La Orquesta de la Estación interpretará: "Valse poetique; "Oriental... danza española; "Mundo Gráfico... pericón; "Minuetto... 21'45: "Barceloines... conferencia en catalán por don J. M.º Planas.

22'05: Gran Festival Radiobeneficencia en Manresa.

EL GRAN TRÁGICO EMIL JANNINGS, POR EL MLAGRO DE SU GESTO Y DE SU VOZ, HARÁ LLGAR AL PUBLICO DE PALMA LA SUBLIME EMOCION DE "EL ANGEL AZUL... ESTRENO EN EL TEATRO BALEAR.

EL PRIMER FILM SONORO DE LA "UFA... FUE "RAPSDIA HUNGARA... SE ACUERDA USTED? "EL ANGEL AZUL... DE EMIL JANNINGS, LOS SUPERA A TODOS. ESTRENO: JUEVES EN EL TEATRO BALEAR.

NADIE presenta mejor ni mayor surtido en artículos de vestir para Señora, Caballero y Niños que los Almacenes LE PRINTEM, S. Nicolás, 1, 3 y 5 SASTRERÍA MODISTERÍA Sombreros para Señora PRECIOS BAJOS E INCOMPETIBLES.—MEDIAS A. M. F. LAS MEJORES

Bella arrogancia ostenta la mujer que toma Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Combate con éxito creciente desde hace cerca de medio siglo ANEMIA, PALIDEZ, POSTRACION Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.



en el TEATRO BALEAR

EL TIEMPO

Observaciones a 8 horas del día ayer, facilitadas por la estación Meteorológica del Instituto de Baleares. Presión atmosférica a 0º N. M. G. N. 752'3 Característica de la tendencia barométrica. J. P. -1'8 Tendencia barométrica. -1'8 Dirección y fuerza (escala telegráfica) del viento. E. 2 Estado del cielo. N. Temperatura C. 14'0 Humedad relativa. 93 Temperatura máxima ayer. 22'0 Temperatura mínima. 9'2 Id. id. a descubierto. 7'4 Lluvia en 24 horas. 60 27 noviembre de 1930.

Mañana:

SANTORAL.—Se celebrará la festividad de San Gregorio. CORREO MARITIMO.—A las 7 de la mañana llegará vapor correo J. Barcelona. A las 12 de la mañana saldrá vapor correo para Ibiza y Alicante. A las 8 y media de la noche saldrá vapor correo para Barcelona. MERCADO.—Se celebrará en Lluchmayor. LIRIO.—Sesiones de cine y varietés de 6 tarde a 12 noche. BALUAR.—Sesiones de cine sonoro de 3 tarde a 12 noche. CINFS.—Moderno, Oriental, Principal y Rialto.

Bolsa de Mercancías

Table with columns: Meses, Cierre anterior, Cierre hoy. Rows include ALGODON, TRIGO, MAIZ, CAFE, GAUCHO for locations like New York, Chicago, London.

LA PELÍCULA que usted verá más de una vez ES EL ANGEL AZUL por ENIL JANNINGS ES UN FILM SONORO

Biografías

A 0'50 UNA Van publicadas: El Greco—El P. Juan de Mariano—Carlos III—Angel Ganiwet—Santa Teresa de Jesús—D. Rodrigo Calderón—Castelar—Lutero—Louis XIV—Dante—Zola y Cervantes. Véndense: En la librería J. Tous

Die Spanische Riviera und MALLORCA

FOR Friedrich Chistiansen 16 PTAS. EJEMPLAR De venta en la librería de José Tous

¿Le sería a Vd. agradable poder tomar un purgante de aceite de Ricino, si éste tuviera el gusto de un buen jarabe de naranja? \*Pues éste es el aceite de Ricino GOLOSO, que envasado en un lindo vasito de cristal se vende en todas las farmacias.

Salvador March Soler

Enfermedades de la piel—Sífilis Carmen, 25 pral. Consulta de 11 a 1

HUEVOS A 3'60 PTAS.

Frescos y asegurados. Calle del Barañillo, núm. 11.—Cana María de los Ous.

La Ilustración francesa

DEDICADO A ALGER 1830 - 1930! Este número contiene 80 páginas en color y otras tantas en heliogravado y en negro. 7'50 EJEMPLAR De venta en la librería José Tous

Pastelero de Madrigal

FOR FERNANDEZ Y GONZALEZ

quien pregunta, sabe; dijéronme en Madrigal cómo os llamábais y quién érais, y lo que por el mundo habéis corrido, y lo gran soldado y lo gentil hombre que sois, con otras cosas que bastan para poner en cuidado y hacer pensar en un hombre a una muchacha que se perece por los hombres de pro; en Valladolid me han dicho dónde habéis parado y las pasadas que habéis mudado, y que tenéis en otras los criados, y que cuando salís de noche no os acompañan, sino que os esperan donde vos les mandáis, y todo esto me ha metido en tal ansia de ser vuestra amiga, que si nos os encuentro y hablamos, yo hubiera ido a buscaros y a deciros: Yo soy esto, lo otro y lo de más allá; así como soy, estoy enamorada hasta las entrañas de vos; si me queréis, tenedme esclava; si no os queréis, tenedme enemiga. Miró profundamente Gabriel de Espinosa a la Galana, y se encontró con la profunda, franca, valiente y enamorada mirada de la joven. —De Dios está que las aventuras me persigan—dijo Gabriel de Espinosa—, y esta con vos es tal, que os juro por mi honor que me interesa más de lo que creéis. —Si vos traéis entre manos historias o enredos, por los cuales puede venirnos daño, no creáis, porque yo he buscado, que soy yo cebo echadizo o gancho de escribano; que no cabe en mí tal baja ni he nacido yo para perder hombres ni armarles zancadillas. —Si yo tuviera por qué temer, no sería una mujer la que pudiera perderme—dijo Gabriel de Espinosa. —No confieis mucho, porque puede ser que yo os pierda—dijo seriamente la Galana. —Pues ahora sí que no os entiendo. —Vas a entenderme, porque os voy a hablar muy claro; por mi alma y por la de mi madre, que yo no os olvidé un punto, que sueño con vos, y por vos anhelo; pero no sé si os odio con toda mi alma, o si con toda mi alma os adoro; creedme; como yo saque en limpio un día que os

abozrezco, os pierdo; si me convenzo de que os adoro, y no me queréis o me dejáis, me mato. —¡Vive Dios, rapaza, que me están dando tentaciones de probar lo que tú puedes conmigo, y si valies lo que parece, que como tú valieras, yo te juro que, sin ser yo tuyo, habías de ser mucha persona! La Galana se detuvo, miró con los ojos radiantes y húmedos a Gabriel de Espinosa, y le dijo: —Ya estamos cerca del Campo Grande y no quiero que os vean conmigo; si os busco, ¿me afrentaréis? —No, por Dios, que no merecéis vos ser afrentada. —Pues hasta muy pronto, señor Gabriel de Espinosa. Adiós. Vamos, venid, abuela, que el señor Gabriel y yo hemos hablado ya lo que tenemos que hablar. —Esperad, que no quiero que yo os vayáis sin una memoria mía. Ahí cerca hay una casa donde venden leche y refrescos. Tomad, para que refresquéis con vuestra abuela. Y sacando del bolsillo de sus gregüescos un reluciente doblón de a ocho, le dio a la Galana. Ardido en los ojos de ésta un relámpago de indignación, tomó el doblón de a ocho y le tiró a lo largo del camino. —Para otra que no tenga el alma puest donde la tiene la Galana; pero otra memoria vuestra la tomaría: dadme vuestro pañuelo. Gabriel de Espinosa sacó de su bolsillo un rico pañuelo blanco y lo entregó a la Galana, que le guardó en su seno. —Tomad—dijo a seguida. Y entregó a Gabriel de Espinosa otro pañuelo no menos rico. —Esto es ya distinto—añadió—. Esto es ya distinto—añadió—rá muy pronto. —Adiós, y buena ventura—contestó Gabriel de Espinosa, y se dirigió a buen paso al cercano portón de la huerta y salió. Las dos mujeres salieron detrás, en paso más lento. La Galana iba profundamente pensativa.

—¿Te se hará derretido el corazón, hija?—la preguntó la vieja con malicia—. Pues no hay para qué tanto, que el tal hombre a poco más puede ser tu abuelo; que ya pasa de los cincuenta, y puede ser que aunque se le echen cinco encima, no se le haga agravo; y aunque de buena presencia, por el vestido se conoce que es menestral y no de mucha hacienda. —Lo mismo se me da a mí que sea pobre que sea rico—dijo la Galana—, y que tenga sesenta años como si tuviera veintinueve. —Bien dicen que no se sabe lo que es el amor—dijo la vieja—, y que los que más aciertan son los que lo declaran locura; pero yo confío en que esto te se pasará, y en que conocerás que la conversación con ese hombre no te tiene cuenta. —Yo no sé lo que me pasa; a un mismo tiempo le quiero y le abozrezco; me espanta no sé qué cosa, y me parece que ese hombre es más que todos los hombres que yo he visto y hablado. Moirad, madre Martina—dijo la muchacha a tiempo que entraba por el arco de Santiago, deteniéndose y mirando, pálida y grave, a la vieja—: hay veces en que ese hombre se me presenta como un alma del otro mundo. —¡Jesús mil veces, hija mía, y qué cosas dices!—exclamó la vieja. —Otras veces—continuó la muchacha—me parece que ese hombre ha de morir ahogado. —Vamos, hija, vamos a entrar aquí en la iglesia de Santiago—rijo la vieja—, a ver si con el agua bendita y con las palabras de la consagración te se salen los malos del cuerpo. —Sí, madre, vamos—dijo la Galana—; necesito rezar. Y las dos mujeres se entraron en el templo. CAPITULO XIV Al obscurecer de aquel mismo día, Gabriel de Espinosa salió del retirado aposento que tenía en la posada Honda, cerca del Ochavo, con sombrero gacho que le tapaba el rostro, espada

# Dietario Agenda 1931

El Dietario Agenda de bufete confeccionado para el año 1931, contiene

## Una pequeña Guía de Mallorca y Guías de Madrid y Barcelona

Mapa de los ferrocarriles españoles a 5 colores.—Tarifas postales nacionales.—Oficinas españolas autorizadas para recibir cartas con valores, objetos asegurados, etc. etc.—Tarifas telefónicas.—Estaciones radiotelegráficas nacionales.—Tarifas de impuestos de sucesión.—Reglamento de Contribución Industrial.—Cédulas personales.—Timbre del Estado.—Impuesto de cédulas personales.—Precios de billetes kilométricos.—Registro de letas y otros interesantes datos.

Precio en papel superior, pesetas 2'50

Imprenta y Librería de JOSÉ TOUS, Plaza de Cort, 29 y 30.

# POR TELEGRAFO

## Hablando con el Presidente

Madrid 26 (11'40 n.)

El general Berenguer recibió a los Ministros Sres. Matos, Wais, Montes Jovellar y Rodríguez Viguiri y también al capitán general de Madrid.

Hablando con los periodistas dijo el general Berenguer que nada ocurría; únicamente hay los rumores que circulan sin fundamento; pero parece que la gente tiene interés en ir lanzando.

Añadió que como el Ministerio ha tomado más carácter civil, allí principalmente se facilitarán noticias a la prensa, sin perjuicio de recibirlos yo cuando se desee.

Volvió a insistir en la inexactitud acerca de que se variara la línea de vapores de Canarias. Hace diez días telegrafió a Tenerife desmintiéndole pero por lo visto no me han creído y los falsos rumores dieron lugar al motin de ayer.

## Una comisión de Canarias y la línea de vapores

Madrid 27 (1'25 m.)

Una comisión nutrida de Tenerife Gomera, Hierro y La Palma visitó al Sr. Matos.

Se le expuso la protesta por la actuación gubernativa en Tenerife. Censuró al Gobernador de Las Palmas por no haber recogido el deseo popular, adoptando una situación contraria; por ello se unían al manifiesto publicado en Tenerife firmado por personalidades.

Se felicitó de la designación al señor Matos para el Ministerio de la Gobernación, elogiándole.

El señor Matos se lamentó que la visita la originaran los lamentables sucesos que le han sorprendido.

Trató de averiguar en donde se ha urdido la infancia circulada, pues el Gobierno jamás pensó en variar las escalas de los buques de Tenerife, pues llevándola a Las Palmas resucitaría la antigua rivalidad de las islas.

Se lanzó el rumor sin duda para excitar a la opinión.

Dedicó grandes elogios a las islas Canarias, repitiendo que siempre hará cuanto pueda para aquellas islas.

## La actualidad política

LOS POLITICOS ESTAN VIGILADOS.—UNA DETENCION

Madrid, 26 (11'46 n.)

Se ha observado que desde anoche se ha extremado la vigilancia cerca de significados políticos de la izquierda, practicándose servicio los agentes a pié y en automóviles.

Parece que se ha ordenado la detención de un caracterizado socialista.

La orden, hasta ahora no ha podido cumplirse.

## La actitud de los señores Sánchez Guerra, Villanueva y Burgos Mazo

Madrid 27 (1'15 m.)

Aunque ha venido circulando el rumor de que los señores Sánchez Guerra, Villanueva y Burgos Mazo habían redactado un Mensaje declarando que habían entrado a formar parte de la derecha republicana, el rumor es inexacto.

El señor Sánchez Guerra ha declarado que él está en el mismo plano que trazó en su discurso del teatro de la Zarzuela.

Se asegura que añadió que solo en el caso de que estuviera el país en un momento de inmenso peligro y como España me ha dado mucho más de lo que creo merecer, me pondría a su servicio sin reparar en los sacrificios que ello supondría.

Un periodista ha visitado al señor Villanueva quien ha sido preguntado sobre el manifiesto. Dijo que puede desmentirlo rotundamente. No hay nada por ahora.

El periodista extrañado preguntó: —¿Por ahora?

El señor Villanueva contestó: —Entiéndanme. ¿Qué sabemos lo que pueda ocurrir mañana?

## Descubrimiento de una conspiración militar?

Madrid, 26 (11'30 n.)

Esta tarde ha circulado el rumor de que había sido descubierto una conspiración militar.

Se decía que intervenían con elementos de la izquierda algunos generales.

Los periodistas se entrevistaron con el general Riquelme quien dijo que desconocía incluso el rumor, negando terminantemente que pueda tomar parte en tal acto.

El Subsecretario de Gobernación también negó la supuesta conspiración, así como el rumor de que se hubiera detenido al comandante Franco en Pontevedra y al comandante Reyes cerca de Madrid.

La policía continúa las investigaciones.

## Violentos terremotos han causado una catástrofe

POBLACIONES AFECTADAS

Madrid, 26 (11 n.)

Tokio.—Se ha producido un nuevo terremoto, cuya extensión se ignora todavía, pero que parece ha causado un nuevo desastre en una gran región y especialmente en el distrito de Shizuoka, a 10 millas al sur de la capital.

Las primeras noticias hablan de unos doscientos muertos y unos ochocientos heridos. En la región sinies-

trada se produjeron violentos incendios que añadieron un nuevo horror al desastre.

Las poblaciones que más han sufrido del seísmo y que han quedado casi destruidas, son Mishoma, Numazu, Nakago, Ito y Atami. La estación de verano de Iakonemachi, que en 1923 ya había sido destruida por un terremoto y luego después reedificada, ha quedado destruída de nuevo.

SE HUNDE LA BOCA DE UN TUNEL EN EL QUE TRABAJAN 300 OBREROS.—1.500 SACUDIDAS EN VEINTE DIAS

Tokio.—Según un comunicado oficial, el número de muertos a consecuencia del seísmo en la provincia de Shizuoka se eleva a 187. Los diarios dan la cifra de 219.

En las cercanías de Mishima, que ha sido el centro del seísmo, se han sentido cada día desde el 10 del corriente, unas 300 pequeñas sacudidas. El observatorio indica que desde el día 7 había registrado 1.500 sacudidas, especialmente en las cercanías de la estación de aguas calientes de Ito, en las cuales el incendio que se declaró en los primeros momentos continúa todavía.

Se teme que el desastre sea mayor pues en razón de la interrupción de las comunicaciones, se carece de noticias de los distritos de Shuzinjí, Ohito, Shimoda y Hakoni, todos los cuales se sabe que ha afectado el terremoto, pero no en qué proporción.

En el pueblo de Atami el fenómeno hizo surgir un gran chorro de agua

hirviendo que se proyecta a una gran altura.

Existen los más grandes temores respecto a la suerte que haya podido caber a 300 obreros que construían un túnel cerca de Atami, cuya boca de entrada se ha hundido.

El Observatorio Central dice que las vibraciones de la sacudida principal duraron treinta minutos.

### LAS VICINIAS

Tokio.—Según las últimas informaciones, el terremoto ha causado 219 muertos y unos cincuenta heridos, ha destruído numerosas casas y ferrocarriles. La aldea de Hakona ha quedado completamente destruída. Entre sus ruinas han quedado sepultados 99 personas.

El seísmo sintióse en Tokío, pero no causó daños en la capital.

## La acción de los bandidos contra los misioneros

ASEGINATO DE DOS SACERDOTES ITALIANOS

Madrid 26 (11 n.)

Hankow.—Se afirma que los sacerdotes italianos Novelli y Luciano han sido muertos por los bandidos en Hingán, lugar situado en la provincia del Shensi.

SE CONFIRMA LA MUERTE DEL OBISPO SOGGIU

Pekín.—La delegación apostólica y la Legación italiana han recibido confirmación del asesinato del obispo Soggiu. Inmediatamente ha sido enviada una protesta al gobierno chino.

MAS DEL ASEGINATO DE MONSEÑOR SOGGIU

Pekín.—La Legación apostólica y el ministro de Italia confirman que el día 12 del corriente fué asesinado en Hsin ganfu monseñor Soggiu, prefecto del Sur de Chengsi.

La legación italiana ha reclamado cerca del Ministro de Negocios extranjeros contra los frecuentes asesinatos de misioneros católicos.

## Comemoración del XXV aniversario de la coronación del Rey Haakon

ASISTEN MUCHAS PERSONALIDADES

Madrid, 26 (11 n.)

Estocolmo.—Se han celebrado en todo el país fiestas y ceremonias para celebrar el 25 aniversario de la coronación del Rey Haakon.

En la capital los edificios públicos muchos particulares están engalanados con colgaduras y banderas y las calles están animadísimas. Una inmensa muchedumbre ha pre-

senciado el paso del cortejo real que se ha dirigido a la iglesia de San Salvador.

Asistieron a la ceremonia la princesa Thyra, el príncipe Gustavo de Dinamarca, el príncipe Jorge en representación del rey de Inglaterra, el presidente de la Cámara, los miembros del Gobierno actual y los que componían el de 1905, parlamentarios, representantes del Cuerpo Diplomático, etc.

Después los Reyes regresaron a Palacio en medio de las aclamaciones de la multitud, mientras se disparaban salvas en su honor y las campanas eran echadas al vuelo.

Esta noche se celebra un banquete de gala de 200 cubiertos.

El rey ha recibido numerosísimos regalos de asociaciones particulares.

## Un hundimiento

Madrid 26 (11 n.)

A las cuatro de la tarde, en la calle del Grajal, que es muy corta y estrecha, en unas obras en construcción se están llevando a cabo trabajos de cimentación, en la parte recayendo la mencionada calle, donde el terreno es al parecer más blando, quisiéramos falta de precauciones de los maestros de la obra, en la disposición de los entibamientos, sobrevino un hundimiento, quedando sepultados dos obreros a los que se les supone muertos.

Acudieron los bomberos, practicando con gran actividad la extracción del terreno, pero se teme que hayan sido

## De la fuga del comandante Franco

UNA DETENCION

Madrid 26 (11 n.)

A última hora de ayer tarde circuló por Madrid el rumor de que había sido detenido en la corte el comandante aviador señor Francisco Romero íntimo amigo de Franco.

Se dió importancia al rumor por considerarse que por ahí se hallaría una pista segura del comandante Franco.

Parece que Romero fué detenido en un hotel de la Guindalera.

En el momento de la detención alegó que estaba enfermo, pero no le hicieron caso y se lo llevaron a prisiones militares.

Más tarde se supo que el detenido no era, como se dijo en principio, el comandante Romero, pues éste se halla cumpliendo condena en Chafarinas, sino el capitán de artillería don Pedro Romero Rodríguez, que se encontraba durmiendo en el hotel que posee Franco en la Guindalera.

El capitán Romero estuvo prestando servicio en Logroño y recientemente en Málaga, y se ha hallado constantemente en comunicación con determinados elementos.

El señor Romero Rodríguez ingresó en Prisiones Militares.

UNA VERSION DE LA FORMA EN QUE PUDO EFECTUARSE LA FUGA

Se han hecho diversas hipótesis acerca de la forma en que pudo realizarse la fuga. Una de ellas es que al hacer el oficial de guardia de la prisión la requisita, el comandante Reyes se disponía a acostar. Cambió con el oficial algunas palabras y éste prosiguió la requisita de las demás celdas, aprovechando aquél este momento para depositar sobre la cama un muñeco, que había confeccionado con una chila ba, y marchar sigilosamente al retrete, en donde se encerró.

Volvió el oficial, ya en esta ocasión echando la llave a las celdas, y cerró la de Reyes, creyendo que estaba ya acostado.

En tanto Reyes permanecía en el retrete hasta que se convenció de que el silencio era absoluto. Entonces lo abandonó y se pasó a la celda del comandante Franco, que no se cerraba durante la noche.

Reyes dejó en su celda algunos papeles y cartas, y en una de ellas explicó al oficial la estratagema que empleó para abandonar la celda.

Según parece, Franco, en los días que llevaba en la prisión, consiguió hacerse con una llave de la capilla, con la que abrió la puerta de ésta y dirigiéndose a la ventana se puso a limar el barrote de la reja. Cuando lo consiguió avisó a Reyes, que no había salido de la celda, y como Franco, penetró en la capilla.

Adheridas a los barrotes de la reja se han encontrado partículas de cáñamo, por lo que se supone que desde la calle se les echó una maroma, por la cual se descolgaron.

Por el hueco practicado en la reja pudieron salir fácilmente, pues una de las pruebas que hizo ayer el juez fué la de introducir por él una silla, que logró hacer pasar.

También se dice que durante el tiempo que duró la evasión circulaban por las calles del Bosario y Santos tres automóviles, que tocaban fuertemente sus bocinas.

Los evadidos tomaron un automóvil estacionado en la calle del Rosario debajo de la reja. En el momento de subir a él los fugitivos, proyectó el auto sus potentes faros hacia la garita del centinela, con objeto de deslumbrarle.

El automóvil que ocupaban los evadidos marchó hacia las Rondas. Enseguida subió en sentido contrario otro automóvil, siempre con los faros encendidos y marchó hacia el Viaducto.

LA CARTA DE FRANCO A BERENGUER

La carta que Franco ha dejado en su celda dirigida al jefe del Gobierno comienza con un párrafo redactado en tonos duros a la actuación del general Berenguer antes de ocupar la presidencia del Consejo de ministros y su labor actual.

Luego dice lo siguiente: "Los que de corazón somos liberales, sentimos sonrojo al ver la libertad escarnecida y pisoteada.

Me habéis encerrado en una jaula de hierro sin pensar que sólo los gorriones mueren dentro de las jaulas, creyendo, en su ofuscación, que era de la misma naturaleza que usted, que vivió encerrado en una jaula de oro.

*Luz abundante es un adorno para el hogar.*

Con buena luz hay alegría en casa. Teniendo la debida luz, se vive a gusto y con comodidad. No intente Vd. ahorrar en el alumbrado; luz eléctrica es económica.

CONSULTE A SU ELECTRICISTA

LÁMPARA OSRAM UNIFICADA

### UNA DETENCION

Madrid 26 (11 n.)

Por salir en defensa de la libertad ciudadana me tuvisteis aprisionado nunca amordazado.

Mi pensamiento vuela más alto que toda la gloria que para España ganó el "Plus Ultra".

Poco a poco el pájaro rebelde, con su pico ha quebrado los barrotes de hierro, y todo el orin de los misioneros ha lanzado al viento para que sirva de ejemplo al país, que está amordazado romper sus cadenas, de las que se yunque y usted es martillo.

Otros días vendrán. Mientras tanto no olvide que a la libertad he entregado mi vida y que sólo a ella he de servir.

Si para ello tuviera que ponerme frente a mis amigos de hoy también lo haría cumpliendo un penoso deber. Salgo de prisiones por el país grande, que es la del sacrificio por el ideal.

Creo que en estos momentos mi papel se desarrolla en el extranjero. Al intento ir. Si caigo, no importa. Mi nombre pasará al martirologio de la libertad.

¿No envidia usted mi camino cuando el suyo se aparta cada día más de la senda liberal?

FRANCO NO HABIA EMPERADO PALABRA DE HONOR DE PALABRA

Se ha dicho que una de las circunstancias que agravaba la culpabilidad de Franco era el haber quebrantado un compromiso de honor que tenía de haber dado su palabra de no fugarse de las prisiones militares, pero ha quedado puestas en claro las cosas en este respecto y se ha venido en conocimiento de que no es imputable semejante acusación contra el comandante Franco, porque la palabra de honor no les es exigida a los militares cuando se hallan en las circunstancias en que él se encontraba, sino únicamente cuando pasan arrestados a su domicilio toda vez que en este caso no se le vigila y queda encomendada la ejecución de ese arresto a la confianza depositada en el propio militar.

Otra cosa que también ha llamado la atención es lo que algunos han creído imposibilidad de cortar con una cadena los barrotes de la reja.

Interrogados sobre este punto por los técnicos, han declarado que no solamente eso es fácil de hacer, y en algunas horas, sino en algunos minutos, sino que, además, la facilidad viene aumentada por el hecho de que al tratarse de hierros empotrados en el muro, se mantienen en una rigidez absoluta durante la operación, rigidez que facilita el trabajo.

LA POLICIA SE INCAUTA DE UN AUTOMOVIL SOSPECHOSO

Avanzada la madrugada, en el garage establecido en el pueblo de San María de la Cabeza, la policía se incautó de un automóvil en el cual se dice que huyeron Franco y Reyes. El número de la matrícula es S 8111.

COMENTARIOS Y CONJETURAS

A medida que van pasando las horas, aumenta la expectación que motiva la evasión del comandante Franco de prisiones militares.

En la mañana de hoy han circulado los rumores más contradictorios desde la suposición de que el "Plus Ultra" no ha salido de Madrid hasta el que se supone ya en el extranjero.

Ahora se hace ascender a tres los números de cartas que dejó escritas el comandante Franco sobre la mesa de noche de la celda que ocupaba; o sea, que el más de la dirigida al general Berenguer, dejó escritas otras dos.

También se ha dicho que el comandante Franco había ingresado ayer mañana a Hendaya y se había entrevistado con un periodista francés.

Se añade que la policía francesa ha realizado pesquisas para comprobar la veracidad del rumor, sin que hasta ahora se haya comprobado la presencia del evadido de prisiones militares.

AUMENTA LA EXPECTACION

Durante el día de hoy ha crecido el interés para averiguar el paradero de Franco, Reyes y el mecánico Berenguer, ya fidelidad al comandante Franco bien notoria.

Los porteros de las oficinas del comandante Franco tiene establecido en la Avenida de Pi y Margall un nifestado que Rada dejó de ser ellas desde el sábado y solamente un tino acudiendo otro señor que pañaba a Rada.

CONFIRMA LA FORMA COMO SE PRODUJO LA FUGA

Madrid 26 (11 n.)
Virtud de las diligencias del juez militar se han averiguado intere-
res detalles relacionados con la eva-
luacion de Franco y Reyes.

Se me ha estropeado y lo
cual me tengo herramientas.
breve con el centinela
de la casa de medios pa-
rejo el coche y para buscar las
mentas entró en una tahona de
donde se las dieron.

El mecánico reparaba o hacia que
se la averia.
supone que Fran-
co y Reyes limaron el barrote y
sus americanas al suelo pa-
amortiguara el ruido de sus
caer, descendieron por una
de la Cuesta de las Descal-
zas el chófer dió por termi-
nados los trabajos y marchó en la mis-
ma dirección. Se supone que allí los
huyeron.

El mecánico reparaba o hacia que
se la averia.
supone que Fran-
co y Reyes limaron el barrote y
sus americanas al suelo pa-
amortiguara el ruido de sus
caer, descendieron por una
de la Cuesta de las Descal-
zas el chófer dió por termi-
nados los trabajos y marchó en la mis-
ma dirección. Se supone que allí los
huyeron.

El mecánico reparaba o hacia que
se la averia.
supone que Fran-
co y Reyes limaron el barrote y
sus americanas al suelo pa-
amortiguara el ruido de sus
caer, descendieron por una
de la Cuesta de las Descal-
zas el chófer dió por termi-
nados los trabajos y marchó en la mis-
ma dirección. Se supone que allí los
huyeron.

El mecánico reparaba o hacia que
se la averia.
supone que Fran-
co y Reyes limaron el barrote y
sus americanas al suelo pa-
amortiguara el ruido de sus
caer, descendieron por una
de la Cuesta de las Descal-
zas el chófer dió por termi-
nados los trabajos y marchó en la mis-
ma dirección. Se supone que allí los
huyeron.

El mecánico reparaba o hacia que
se la averia.
supone que Fran-
co y Reyes limaron el barrote y
sus americanas al suelo pa-
amortiguara el ruido de sus
caer, descendieron por una
de la Cuesta de las Descal-
zas el chófer dió por termi-
nados los trabajos y marchó en la mis-
ma dirección. Se supone que allí los
huyeron.

El mecánico reparaba o hacia que
se la averia.
supone que Fran-
co y Reyes limaron el barrote y
sus americanas al suelo pa-
amortiguara el ruido de sus
caer, descendieron por una
de la Cuesta de las Descal-
zas el chófer dió por termi-
nados los trabajos y marchó en la mis-
ma dirección. Se supone que allí los
huyeron.

El mecánico reparaba o hacia que
se la averia.
supone que Fran-
co y Reyes limaron el barrote y
sus americanas al suelo pa-
amortiguara el ruido de sus
caer, descendieron por una
de la Cuesta de las Descal-
zas el chófer dió por termi-
nados los trabajos y marchó en la mis-
ma dirección. Se supone que allí los
huyeron.

ha convertido en una derrota, según
las últimas informaciones, habiendo
sido suplantado por el comisario del
pueblo de la Guerra, general Voro-
chilow. Otras informaciones proce-
dentes de Varosvia dicen, por el con-
trario, que el general Voroichilow ha
sido un firme auxiliar de Stalin en
la represión de la sedición y que éste
sigue siendo el amo de la situación.

Algunos diarios extranjeros que
pretenden estar informados de los su-
cesos, dicen que la rebelión estalló
hace siete días y que a consecuencia
le misma fueron detenidos un millar
de oficiales y tres mil personas ci-
viles.

De Polonia y Letonia se telegrafía
que los pueblos fronterizos con Ru-
sia han percibido el ruido de dispa-
ros de cañón y fusilería.

Extranjero

EL VIAJE DEL EXPRESIDENTE WASHINGTON LUIS A EUROPA

Madrid, 26 (11 n.)
Río de Janeiro.—El popular diario
"A Noite", que está batido el "re-
cord", de la información desde alta
mar, publica diariamente radiogra-
mas de su redactor a bordo del paque
bote "Alcántara", informando del via-
je del ex presidente depuesto del
Brasil, doctor Washington Luiz y de
demás vencidos que le acompañan.

El Dr. Washington Luiz, que era
muy madrugador, se levanta ahora
muy tarde, mostrando gran decaimien-
to. En pocos días su rostro se
ha avejeda mucho. Todas sus cos-
tumbres se han transformado. An-
tes siempre iba erguido y ahora camina
encorvado; un carácter expansivo
es en la actualidad reservado. Sus
únicos paseos son con una hija. A
los asedios del periodista ha res-
pondido únicamente que aún no cree
llegado el momento de hablar, siendo
inútiles todos sus esfuerzos para ce-
lebrar una entrevista con él.

Contrasta su actitud con la del ex
prefecto federal, Dr. Prado Junior.
Este se manifiesta alegre y jovial,
revelando absoluta tranquilidad. Dice
el informador que no parece un
exilado político. Asiste a todos los
deportes y fiestas a todos los depor-
tes y fiestas que se celebran a bordo
del buque. A lo único que rehúsa es
a hablar de política. En esto es se-
cundado por el general Sezefredo dos
Passos y demás deportados brasile-
ños que viajan en el "Alcántara".

UNA MANIFESTACION EN LIMA
Buenos Aires.—Según noticias que
se han recibido procedentes de Lima,
ha sido descubierto en aquella capi-
tal un complot militar, habiéndose
efectuado gran número de detencio-
nes.

Se han recibido noticias que en el
curso de una manifestación organi-
zada en favor de los extremistas ata-
caron a los manifestantes, etablán-
dose una lucha de la que resultaron
diez y ocho muertos.

MUERTE DE UN CELEBRE PIN-
TOR
Buenos Aires.—Ha fallecido repen-
tinamente el pintor polaco Minskowsky,
que había llegado recientemente a
la capital argentina.

LA MISION DE DOS ENVIADOS
DE MOSCOU
Londres.—El "Daily Mail", dice
que hace algunos días llegaron a Lon-
dres tres agentes secretos del Go-
bierno de Moscú, encargados de in-
vitar al embajador ruso Sokolnikov
a acompañarles a Moscú para de-
clarar acerca de la correspondencia
de Sokolnikov con el expresidente
Rikov.

MUERTE MISTERIOSA—CUANDO SE IBA A DAR SEPULTURA A UN CADAVER, SE SUSPENDE EL ACTO POR ORDEN DEL JUZGADO

El pasado domingo falleció en su
domicilio de la calle del Progreso un
hombre llamado Conrado Fitó, y
cuando ayer, martes, se iba a efec-
tuar el entierro, se recibió un aviso
de Juzgado de guardia, para que se
suspendiera el acto por tener que
practicarse la autopsia al cadáver.

Tal diligencia fué motivada por la
denuncia de un pariente del finado,
según la cual sospechaba que la
muerte no fuera natural.
De un reconocimiento previo practi-
cado por el médico forense, parece
tener fundamento las sospechas del
denunciante.

Según noticias recogidas en el Juz-
gado, Conrado Fitó recibía inyeccio-
nes de un médico para la curación de
encefalitis aguda que padecía.
El sábado último recibió una de
dichas inyecciones y presentó tales
síntomas que el médico, en unión de
otras personas, condujo en un auto
al Fitó a su domicilio, donde falleció.

SURGEN DIFICULTADES PARA LA CELEBRACION DEL COMBATE PAULINO-CARNERA
Esta tarde ha estallado un grave
conflicto, que ha causado sensación.
Parece que Paulino Uzcudun, des-
entendiéndose de lo acordado por su
manager Leo Brix en la reunión ce-
lebrada con los representantes de la
Federación Española, para la elec-
ción de los árbitros, ha manifestado
no estar conforme con la elección co-
mo director de combate el francés
Scheman, ya que él quiere que sea
español.

Esto, naturalmente, hace surgir
una seria dificultad, que pone en di-
fícil trance la celebración del com-
bate.
Ahora, bien, los organizadores nos
han manifestado que estas dificulta-
des no pueden ser nunca motivo para
la suspensión del combate, por este
ha de celebrarse, ya que de lo con-
trario, Paulino sería responsable de
los daños y perjuicios que tal sus-
pensión ocasionara.

AGRESION A BORDO DE UN BU-
QUE
A las doce y media de esta tarde
entró en nuestro puerto el vapor no-
ruego "Birk", a cuyo bordo se había
desarrollado un sangriento suceso.
Cuando el barco se hallaba a la vi-
sta de Barcelona, uno de sus tripulan-
tes, sin que se conozcan las causas,
asestó varias puñaladas a un com-
pañero, el cual falleció a consecuen-
cia de las heridas recibidas.
Al atracar el buque se dió parte al
juzgado de marina quien ordenó la
detención del agresor, así como el
traslado del cadáver al depósito ju-
dicial.

UNA JOVEN AGREDIDA POR SU
NOVIO
En la calle de Consejo de Ciento,
se cometió anoche una criminal agre-
sion de la que resultó victima la jo-
ven María Sabaté Cervelló, de 13
años, soltera y modista de oficio.
Su agresor, Rosalino Ródenas, de
23 años, sostenía relaciones con ella
y la esperó en dicha calle, en la que
viven los dos, y después de mutuas
recriminaciones él sacó un cuchillo
con el que produjo heridas incisas,
extensas y profundas en la cara de
la joven.
Varios transeúntes que oyeron los
gritos en demanda de socorro que
profería María, acudieron en su au-
xilio en tanto que el agresor se daba
a la fuga.
La llevaron al dispensario de la ca-
lle de Sepúlveda, donde la practica-
ron la cura de urgencia y calificaron
de pronóstico reservado las lesiones
que, desde luego, la dejarán el ros-
tro muy desfigurado.
Después se la trasladó al Hospital
Clínico.—C.

Un incendio de varias casas
Fantáster.—En el pueblo de
Sancharres se ha declarado un in-
cendio que ha destruido cuatro ca-
sas. La benemérita y el vecindario
evitó la propagación a otras dos
casas.
Dos vecinos y dos vecinas, due-
ños de las casas siniestradas, han
resultado con quemaduras de consi-
deración.

En Tenerife va calmándose
la agitación
Tenerife.—Continúan excitados
los ánimos.
Se mantienen las precauciones
tomadas.
Las tropas continúan cuarte-
ladas.
El Gobernador civil ha dimitido
habiéndose encargado del mando
de la provincia el Presidente de la
Audiencia.
Esto y las declaraciones que ha
hecho el Gobierno han calmado
bastante los ánimos a última hora.

Una fiesta en la Embajada
española
París.—Anoche en la Embajada
de España se celebró un banquete
de gala en honor de la Reina Vic-
toria e hijas que regresan de Lon-
dres.
Asistieron el Presidente de la
República, diplomáticos y perso-
nalidades de la aristocracia france-
sa y española.
Después tuvo lugar un concierto
en el que tomaron parte artistas
españoles y franceses.

Los patronos de restaurantes
consideran rotos los con-
tratos con los obreros
A causa de que los obreros del
ramo abandonaron el trabajo el
domingo día 16, secundando la
huelga general, sin previo aviso,
los patronos de los restantes en
una reunión celebrada anoche
acordaron considerar rotos los con-
tratos de trabajo por los propios
obreros, quedando desligados de
todo compromiso.
Así lo han comunicado oficial-
mente al Ministro y al Comité la-
ritario, diciendo que se consideran
en libertad para contratar libre-
mente a los obreros.

Graves desórdenes en Lima.—
Los cañones en la calle
New York.—Noticias de Lima
dicen que ocurren graves desórde-
nes.
Se lucha en las calles y en mu-
chos barrios se oye el tronar del
cañón.
El Gobierno es dueño de la si-
tuación aunque a duras penas.
Se ha establecido la censura.

El vuelo del "Dox" Sale de
la Coruña
La Coruña.—La tripulación y
el pasaje del "Dox" embarcaron a
las nueve de la mañana.
Entre los que embarcaron figu-
ra el coronel Cámara, el coman-
dante Lorente y el banquero He-
rretero,

Cosas del fútbol
SASTRE AL REAL MADRID
Madrid 27 (2 t.)
Parece que a causa de la dimisión
de la Directiva del Real Madrid hasta
el domingo que se reuna la gene-
ral para elegir nuevos directivos,
han sido suspendidas las gestiones
para traer al Madrid al jugador ca-
talán Sastre para ocupar el puesto
de delantero centro.
EL PARTIDO ESPAÑA-PORTU-
GAL
Anoche llegó a Madrid el seleccio-
nador nacional Sr. Mateos acompa-
ñado de los jugadores del Norte Blas
co, Urquiza, Lafuente, Chirri, Goros-
tiza, Beristain, Ciriaco y Quincoces.
Regreiro había llegado anoche.
Mateos espera hoy noticias acerca
de la lesión que sufre Guzmán y si
no se puede alinear le sustituirá Es-
parza de medio centro.

Este mediocentro se verificará un
ligero entrenamiento y el equipo esta
noche marchará a Oporto donde lle-
gará a las seis y media.
El entrenador y los jugadores se
muestran optimistas y animadísimo
de vencer.

Los Ministros desajustan
con el Rey
NOMBRAMIENTOS
Madrid 27 (2'15 t.)
(Urgente)
Esta mañana despacharon con el
Rey el Presidente y los Ministros de
Hacienda y de Gobernación.
El general Berenguer nada dijo al
salir de Palacio.
El Sr. Matos dijo que firmó S. M. el

nombramiento de don Mariano Ordo-
ñez para el cargo de Gobernador del
Banco de Crédito Local.
El Sr. Wais dijo que había bastan-
te firma de alto personal de Hacie-
nda.
La fuga del Comandante Franco
REGISTROS INFRUCTUOSOS
Madrid 27 (11 m.)
Bilbao.—La policía ha registrado
la casa de la madre política del co-
mandante Franco, cuya señora vive
en Baracaldo.
También se practicó otro registro
infructuoso en la casa donde el coman-
dante Franco se alojó durante su es-
tancia en Bilbao.

EL SEÑOR GANDRA EN LIBER-
TAD
Madrid 27 (2'15 t.)
(Urgente)
El Juzgado Militar puso anoche en
libertad al señor Gándara que facilitó
al mecánico Rada su automóvil, pa-
ra la fuga del comandante Franco.
Francocmflyptaoin

en Portugal
Madrid 27 (1'30 t.)
(Urgente)
Los periódicos publican un telegrama
de Lisboa diciendo que el coman-
dante Franco y otro joven desconoci-
do estuvieron ayer en Coimbra donde
almorzaron en un hotel.
Al terminar la comida Franco brindó
por la España de mañana.
Después tomaron un automóvil que
les esperaba marchando a Lisboa.

Asuntos de Baleares
EL CORONEL LEON ASCIENDE A
GENERAL
Madrid 6'50 m.)
Ha sido firmado por S. M. el Rey
el ascenso a General de Brigada del
Coronel de Artillería que manda el
Regimiento Mixto de Mallorca don
Francisco León de Garabito y Fons,
siendo destinado a Inspector General
de Artillería de la Tercera Región
Militar (Valencia).

La fuga del Comandante Franco
REGISTROS INFRUCTUOSOS
Madrid 27 (11 m.)
Bilbao.—La policía ha registrado
la casa de la madre política del co-
mandante Franco, cuya señora vive
en Baracaldo.
También se practicó otro registro
infructuoso en la casa donde el coman-
dante Franco se alojó durante su es-
tancia en Bilbao.

EL SEÑOR GANDRA EN LIBER-
TAD
Madrid 27 (2'15 t.)
(Urgente)
El Juzgado Militar puso anoche en
libertad al señor Gándara que facilitó
al mecánico Rada su automóvil, pa-
ra la fuga del comandante Franco.
Francocmflyptaoin

en Portugal
Madrid 27 (1'30 t.)
(Urgente)
Los periódicos publican un telegrama
de Lisboa diciendo que el coman-
dante Franco y otro joven desconoci-
do estuvieron ayer en Coimbra donde
almorzaron en un hotel.
Al terminar la comida Franco brindó
por la España de mañana.
Después tomaron un automóvil que
les esperaba marchando a Lisboa.

Asuntos de Baleares
EL CORONEL LEON ASCIENDE A
GENERAL
Madrid 6'50 m.)
Ha sido firmado por S. M. el Rey
el ascenso a General de Brigada del
Coronel de Artillería que manda el
Regimiento Mixto de Mallorca don
Francisco León de Garabito y Fons,
siendo destinado a Inspector General
de Artillería de la Tercera Región
Militar (Valencia).

COTIZACIONES
BOLSA DE MADRID
Deuda Interior. 69'40
Id. Exterior. 83'00
Amortizable 4 por 100. 75'50
Id. id. 5 por 100. Emisión
1930. 89'30
Deuda Amortizable 5 por 100.
Emisión 1917. 84'50
Deuda Amortizable 5 por 100.
Emisión 1927. Libre. 99'00
Deuda Amortizable 5 por 100.
Emisión 1927. Con impues-
to. 82'75
Cédulas Banco Hipotecario
España 4 por 100. 92'50
Cédulas Banco Hipotecario
España 5 por 100. 97'15
Cédulas Banco Hipotecario
España 6 por 100. 109'75
Banco de España. 597'00
Banco Español de Crédito. 416'00
Banco Español Río la Plata
Azucareras ordinarias. 75'75
Ferrocarriles Nortés. 544'00
Id. Alicantes. 504'00
Francos. 34'15
Libras. 43'45
Dólares. 8'94

Bolsa de Barcelona
Acciones
Madrid 27 (11 m.)
Nortes. 107'90
Alicantes. 100'40
Gas E. 135'00
Soc. Española Minas Rif. 108'00
Tabacos Filipinos. 336'00
Unión Española Explosivos 184'75
Banco Hispano Colonial. 108'75
C. H. A. de E. (chade). 618'00
Aguas de Barcelona. 212'75
Española de Petróleos. 9'95
Cambios extranjeros
Francos. 35'275
Id. suizos. 16'88
Libras. 47'05
Libras esterlinas. 45'62
Dollars. 8'975

Bolsa de Madrid
Madrid 27 (1'85 t.)
(Urgente)
Libras. 43'55
Francos. 35'29
Dólares. 8'95
Londres. 43'68
París. 285

Una caja de papel y sobres
para escribir
¡Una peseta!
Inmenso surtido en estuches de fan-
tasia de 25 y 50 cartitas.
Estuches de papel y sobres en co-
lores.
Tarjetones, última novedad.
Cajas de tarjetas de visita con sus
correspondientes sobres en color.
Papel y sobres a precios irrisorios.
Papelería y librería de José Tous,

Ultimos telegramas

La 'Gaceta'

Madrid 27 (11 m.)
La "Gaceta" de hoy publica la
firma de los Ministerios del Ejér-
cito y de Marina de ayer.
También inserta el nombra-
miento de Sutscretario de Go-
bernación a favor del Sr. Martínez
Anido.

Un obrero sepultado en un
hundiimiento
Anoche unos bomberos, alum-
brados con potentes reflectores
trabajaron para salvar a otro obre-
ro, Angel Sánchez, sepultado en
el hundiimiento de la calle de Gra-
tal, consiguiéndolo afortunada-
mente.
El obre.o resultó con ligeras
erosiones en la cara.
Milagrosamente se pudo refugiar
en un trozo de alcantarilla, salván-
dose.

Amenazas de muerte
Valencia.—La hija de un con-
cido industrial del ramo de mader-
a ha recibido un anónimo ame-
nazándole de muerte, si su padre
no reconoce el Sindicato de mader-
a. A consecuencia de la ame-
naza al Gobernador ha hecho ad-
vertencias al Comité de huelga.

Explosión de bidones en un
Circó
Nueva York.—Dicen de Méjico
que en el Circó ambulante Gua-
dalup, estallaron varios bidones
de gasolina por imprudencia.
Hubo 13 muertos y 16 heridos.
A consecuencia de la explosión
rompiéronse varias jaulas de fier-
ras.
Se escaparon dos leones los cua-
les tuvieron que ser cazados a ti-
ros.

La situación política en el
Perú
Lima.—Se ha agravado la si-
tuación política.
Los enemigos del nuevo Presi-
dente señor Sánchez del Cerro
han asumado partidos que ya han
tenido choques con las tropas go-
bernamentales.
El Gobierno dice que domina la
situación.
Varios sediciosos que han sido
pasados por las armas.

Apertura de un centro obrero
Murcia.—El Gobernador ha au-
torizado la apertura del Centro
Obrero de la Confederación del
trabajo, que estaba clausurado des-
de el mes de octubre.

### Coches de ocasión

RENAULT 6 c. v. Torpedo 4 plazas.  
 DONET 8 c. v. Sedan 4 »  
 RENAULT 8 c. v. » 4 »  
 RENAULT MONASIX 6 cilindros sedan 4 plazas.  
 DELAGE torpedo 6 cilindros.

**GARAGE RENAULT**  
 BORNE, esquina Granvia  
**Pedro Barbarin Le Senne**

### Tapicería Inglesa

Sillones Gran Confort  
 Decoración de salones confortables antiguos y modernos  
 Muebles tapizados de primer orden  
**SANTO CRISTO, 4, (Plaza Santa Eulalia)**



### BALEAR PENSION TOMÁS SBERT

Habitaciones con vista a la Rambla, monumento Colón y Puerto.  
 Bien conocida en Baleares.  
**José A. Clavé, 3, pral. 1.ª**  
 No equivocarse, no confundirse con «La Palmesana».  
 Pensión completa desde 8 ptas.  
 Barcelona

### C. PASCUAL

Médico especialista en enfermedades de la Piel, Sífilis y vías urinarias.  
 Tratamiento por métodos modernos.—Aplicación del Neosivarsan (9, 4) a 5 pesetas.  
 Consulta de 11 a 1 y económica para obreros de 6 a 8 a 2 pesetas.  
 Mesquida, 9 (Travesía Borne)—Teléfono 491.

### NEUMATICOS-CAMARAS Y TUBULARES



Para BICICLETAS  
 Los vende mejores y más barato  
**CASA CODINA, Unión, 8, Palma (Entre Mercado y Borne)**

### CARBONES

Ingléses especiales para CALEFACCION Y COCINAS a precios reducidos y calidades inmejorables.

**Gabino Felgueroso**

Almacén: Calle Molinos (camino Molinar, al lado fábrica de Curtidos Sr. Gil).  
 Despacho: Rambla, 41, entre-suelo.—Teléfono 226.

### Criada y niñera

Hacen falta para una buena casa. Quien presentarse sin buenos informes. Calle 31 Diciembre, 12, bajos.

### SE VENDE

Se vende casita en el término de Inca situada en el camino de Costix, propiedad de Juan (a) Pastina. Para informes en la Barbería Plaza del Oívar, núm. 5.

### URGE VENDER

Negocio acreditado se vende muy barato. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### Restauración de Muebles

Se componen y barnizan. Precios módicos.—Pereza, 6.

### MUEBLES

Se vende cómodas, camas y sillería. Alfonso XIII, núm. 1.—El Terreno (de 9 a 3).

### FOR SALE

BUREAU, BEDS, SOFA CHAIRS. Alfonso XIII, N.º 1.—El Terreno.

### Auto Donet Zedel

De 4 plazas 7 H. P. casi nuevo, número 4657, se vende. Calle Concepción, 11, Garagá.

### CABALLERO DESEA

Posición completa en familia, aunque sea humilde. Habitación exterior, en calle bien soleada, piso principal o primer. Comida sana. Se dan informes o se pasa adelantado. Dirigirse por escrito a D. A. Plaza Santa Eulalia, 10.

### PIANO CRUZADO

en perfecto estado vende precio módico. Calle Rambla, 72.—Estanco.

### GRIADA

con buenos informes, ganando buen sueldo, de 28 a 35 años, se necesita. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### POR AUSENTARME

vendo café en el centro de Palma o los muebles. Razón: calle Bauló, 5.

### SE VENDE

Confitería y pastelería por no poder atenderla, en el sitio más céntrico de Palma dando un buen rendimiento. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### MECANOGRAFA

Señorita mecanógrafa muy buen carácter y fuerte en cálculos, falta. Escribir solicitando plaza a M. S. Plaza Santa Eulalia, 10.

### MODISTAS

Faltan oficiales, medias oficiales y aprendizas bien retribuidas trabajo todo el año, inútil presentarse sin buenas referencias. Vallespir, 5, 1.ª, junto Santa Clara).

### MUCHACHO

Para escritorio se necesita, calle Galera.—Agencia de Transportes.

### Xerop Pertussina

Us calmará la tos, a las primeras cuajadas, i, a las últimas, de la ampolla, us trobareu completamente curat.  
 VENDI A totas las Farmacias de Mallorca, a 350 pesetas l'ampolla.

### CALLOS?

Usando solo tres días el patentado **UNGUENTO MÁGICO** desaparecen totalmente «callos y durezas», «ojos de gallo», «verrugas», y «juanetes».  
 Hay muchas imitaciones ineficaces. Exigid **UNGUENTO MÁGICO**  
 En farmacias y droguerías 150 pesetas. Por correo 2 ptas. Farmacia Puerto, Plaza S. Ildefonso 5, Madrid.

# RENAULT

Aproveche Vd. la oportunidad de poder adquirir todavía coches

# RENAULT

A los mismos precios de antes sin el aumento del nuevo arancel

**Sociedad Anónima Española de Automóviles RENAULT--Madrid**

**CONSULTENOS PRECIOS**

Agencia para Baleares: **PEDRO BARBARIN**

Borne esquina Gran Vía, (Teléfono 3-2-3) Palma

## Calefacción Central "IDEAL CLASSIC,"

No es una vanidad, sino una realidad.

Algo que interesa a usted conocer.

Un sistema de calefacción que se ha impuesto por las siguientes ventajas:

**No roba el oxígeno a las habitaciones.**

**No produce polvo ni malos olores.**

**No emana el venenoso óxido de Carbono.**

**Es económico en su adquisición, así como en su conservación.**

Decídase a consultarnos y le facilitaremos informes y presupuestos gratis.

### CASA BUADES

(Fundada en 1900 con nombre y marca registrada)

EXPOSICIÓN Y TIENDA

Plaza de Cort, 32-33 - (Entre Casas Singer y Tous)

Almacenes generales  
**OBISPO MASSANET, 36**  
 Teléfono, 2-4-7

Fábrica  
**NUÑO SANZ, 9**

Oficinas  
**BALMES, 55 y 61**  
 Teléfono, 4 9-0

## Alimentos Vegetarianos y de Régimen

Gofio canario, el más sano y nutritivo de todos los alimentos.—Café Malta «Natura» Kneipp.

Variedad de desayunos, postres y meriendas para vegetarianos y los que siguen régimen especial.

Caldos vegetales y el rico Cenovio en pastillas.

Orón, sustituto de la carne.

Mostos (vino sin alcohol).—Nutto-miel, riquísimo postre para excursionistas.

### Para Diabéticos

Sopas y pan de gluten de varias clases; Pan para sopas; Postres de gluten y almendra; Vino antidiabético.—Dulzol (azúcar en pastillas).—Judías japonesas.—Harina de Avena y otros muchos alimentos apropiados.

Todo marcas «Natura y Vigor».

### Productos Sanatorium

Purgante;—Reconstituyente y Depurativo.

**Contra el Estreñimiento**

All-Bran.—Zo.—Vitamin-fruit de Trigo.

VENTA EN PALMA:

## CENTRO NATURA

7--PLATERIA--7.

Pídase Catálogos gratis.

### DESEO HABITACION

amueblada, con derecho a cocina, en casa particular formal, para matrimonio. Cordeleira, 24, bajos.

### SE OFRECE

chófer algo necesario con carnet Edad 24 años Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### SE ALQUILA

Piso segundo en el Paseo de la Rambla, núm. 10, todo confort, mucho sol, gran ventilación y cuarto de baño. Informarán en el principal.



**EL PELO** de su cara afeitada lo afeitamos con novísimo procedimiento científico rápido y definitivo, sin dejar rastro. Consulta gratis.—Conquistador, 7.

### Fábrica

La única en Palma de botones, dominó y otros similares de buen rendimiento, se venden muy barato por no poder atenderlos. Se dan facilidades de pago. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

### CASA PERELLÓ

PIANOS DE OCASION a precios reducidos. Unión, 19—Palma.

Regimiento Mixto de Artillería de Mallorca  
 Debiendo proceder esta Comandancia a la venta de los desperdicios de la Comandancia de Artillería (Mar, 4) estarán a disposición las condiciones para dichos desperdicios admitirán proposiciones a partir del 29 del actual.—El Comandante Indalecio Alonso.

**PIANO DE ESTUDIO**  
 buen estado vendo. Calle Formentor, Soledad.

**SE ALQUILA**  
 primer piso calle Lope de Vega, 10. Razón: en el principal.

**SE DESEA**  
 Una persona buena y cariñosa para cuidar un niño inválido. Razón: Santa Eulalia, 10.

**CASA PARTICULAR**  
 alquila una habitación calle Borne, Pínoles, número 102, cerca Ciudadela (Bassancho).

**LETREROS LUMINOSOS**  
 COMERCIALES  
 Antes de comprar nuestros artículos pasen por la calle de Jaime II, o avencerán de sus calidades.

**PEREZ SASTRE**  
 Hace falta escuela para taller aprendiz. Colón, 54.

**PIANOLA ELECTRO**  
 para Bar o Café vendo baratísimo. Razón: Cort elería, 62.

**GARAGE AMERICANO**  
 Se compran cubiertas y cámaras. Razón: Vilanova, 30.

**EMPLEADO**  
 Se precisa que entienda en inglés para automóviles con nocturnidad. Razón: Plaza Santa Eulalia.

**Agencia Roc**  
 Calle Santo Domingo, 10  
 Pasaportes.  
 Carnets chófer.  
 Licencias de caza.  
 Se tramita toda clase de documentación.

**PÉRDIDA**  
 De una rueda de automóvil Muro a Palma. Se gratifica en San Felio, 25—Palma.

**SE NECESITA**  
 Oficial zapatero para estado civil. Razón: Alfonso XIII, 51—Terreo.

**SE VENDE**  
 a bajo precio casa en el Pórtico de San Alonso, núm. 16. Informar en la misma.

**SE ALQUILA**  
 En Inca, un espacioso piso en las Cuevas. Informar: Eugenio Reura.

**OCASION**  
 Motor y bomba centrífuga muy barato. Informar: Miguel Marín, 90.

**PARA Esqueletos Mortuorios y de Aniversario**  
 reclamos, comunicados y toda clase de anuncios en este Diario dirigirse al Centro de Anuncios de M. Serra Benabarrá. Plaza de Santa Eulalia, 10.

**PERSIANAS ECONOMICAS**  
 Fabricación y montaje de persianas, drieras, puertas y ventanas. Se dan facilidades de pago. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.  
**JORGE MESTRE**  
 Despacho y Taller: Santiago, 10.